

**Совет Безопасности**

Distr.: General  
30 October 2020  
Russian  
Original: English

**Письмо Председателя Совета Безопасности от  
29 октября 2020 года на имя Генерального секретаря и  
постоянных представителей членов Совета Безопасности**

Имею честь настоящим препроводить тексты сообщений, с которыми выступили Специальный посланник Генерального секретаря по Сирии г-н Гейр Педерсен и заместитель Генерального секретаря по гуманитарным вопросам и Координатор чрезвычайной помощи г-н Марк Лоукок, а также заявлений, сделанных представителями Бельгии, Вьетнама, Германии, Доминиканской Республики, Индонезии, Китая, Российской Федерации, Сент-Винсента и Гренадин, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Туниса, Франции, Эстонии и Южной Африки в связи с заседанием, посвященным положению на Ближнем Востоке (Сирия) и проведенным в режиме видеоконференции во вторник, 27 октября 2020 года. С заявлениями выступили также представители Сирийской Арабской Республики и Турции.

В соответствии с изложенной в письме Председателя Совета Безопасности от 7 мая 2020 года на имя постоянных представителей членов Совета Безопасности (S/2020/372) процедурой, которая была согласована в свете чрезвычайных обстоятельств, вызванных пандемией коронавирусной инфекции, эти сообщения и заявления будут опубликованы в качестве официального документа Совета Безопасности.

*(Подпись)* Василий **Небензя**  
Председатель Совета Безопасности



## Приложение I

### **Заявление Специального посланника Генерального секретаря по Сирии Гейра Педерсена**

Сегодня я выступаю со своим сообщением для членов Совета Безопасности из Бейрута.

Сейчас, когда мы отмечаем 20 лет со дня принятия резолюции 1325 (2000), позвольте мне напомнить о той крайне важной роли, которая отведена в предусмотренном резолюцией 2254 (2015) политическом процессе сирийским женщинам и которую они действительно играют в качестве членов Конституционного комитета, моих советников и сотрудников моей Канцелярии, членов технических органов и членов организаций гражданского общества в целом.

Ведущие сирийские правозащитницы сообщили мне о необходимости дальнейших усилий по обеспечению всестороннего, непосредственного и конструктивного участия сирийских женщин в мирном процессе и напомнили мне о том, что этот процесс и его итоги должны отвечать интересам, приоритетным задачам и чаяниям сирийских женщин и что в рамках этого процесса необходимо учитывать их различные потребности и жизненный опыт.

От Консультативного совета сирийских женщин и других активисток я слышу, что прежде всего необходим заслуживающий доверия и инклюзивный политический процесс, посредством которого при конструктивном участии сирийских женщин удастся положить конец конфликту и глубоким страданиям сирийского народа и достичь устойчивого мира, в условиях которого основное внимание будут уделяться безопасности, основным потребностям, достоинству, правам и равенству женщин. Я буду и впредь делать все возможное, чтобы способствовать этому.

С тех пор, как я почти два года назад вступил в эту должность, я не переставал говорить о том, что сама по себе конституционная реформа или принятие новой конституции не позволят урегулировать этот конфликт. Тем не менее прогресс в работе Конституционного комитета мог бы создать возможности для проведения более обстоятельного и широкого процесса в том случае, если будут соблюдены два условия: во-первых, если бы Комитет работал непрерывно и добросовестно в соответствии с его мандатом; и, во-вторых, если бы параллельно с его работой сирийские стороны и международные субъекты принимали дополнительные меры для постепенного укрепления доверия и обеспечения более широкого политического процесса по осуществлению резолюции 2254 (2015).

Конституционному комитету особенно важно работать в соответствии с соглашением о его создании, которое было распространено, позвольте напомнить, Генеральным секретарем в Совете Безопасности в качестве документа S/2019/775 и которым Комитет руководствуется в своей работе. В частности, сопредседателям следует единодушно согласовывать повестку дня заседаний и планы работы так, чтобы Комитет мог рассматривать все вопросы без каких-либо предварительных условий, не ставя рассмотрение одних вопросов в зависимость от согласования других. Кроме того, Комитет должен работать оперативно и непрерывно для достижения результатов и дальнейшего прогресса без иностранного вмешательства, в том числе навязываемых извне сроков, и сосредоточиться исключительно на выполнении своего мандата,

закрывающегося в том, чтобы подготовить и представить на всенародное одобрение проект конституционной реформы.

Как известно членам Совета, в октябре нам не удалось созвать, как мы и рассчитывали, четвертую сессию органа узкого состава, и для нее не было согласованной повестки дня. Сопредседатель, назначенный правительством Сирии, занял позицию, согласно которой повесткой дня четвертой сессии должна оставаться повестка дня третьей сессии, сосредоточенная на обсуждении основ и принципов государства. Позиция сопредседателя, назначенного оппозиционным Сирийским национальным советом, заключается в том, что повестка дня четвертой сессии должна быть сосредоточена на согласовании преамбулы, конституционных принципов, прав и свобод, верховенства права или структуры конституции.

Более месяца назад я в своем качестве посредника предложил промежуточный, компромиссный вариант, с которым согласился сопредседатель, назначенный Сирийским национальным советом, но не согласился сопредседатель от правительства. Тем не менее в ходе недавно проведенных мной обсуждений в Дамаске удалось, к счастью, несколько сблизить позиции и рассмотреть вариант, который в случае надлежащего прояснения мог бы способствовать выходу из положения и достижению сопредседателями единодушия в отношении повестки дня следующих двух совещаний. В настоящее время в процессе обсуждения технических деталей я поддерживаю связь как с сопредседателем Кузбари, так и с сопредседателем аль-Бахрой. Договоренности мы еще не достигли, и, безусловно, договоренность будет достигнута только после согласования всех элементов. Но если нам удастся прийти к согласию в течение следующих двух дней, то мы сможем собраться в Женеве в ноябре.

Есть позитивные сдвиги за рамками Конституционного комитета, на основе которых можно было бы строить более широкий процесс. Некоторые ключевые стороны дают понять, что они считают, что военный этап конфликта подходит к концу, и заново сосредоточивают свое основное внимание на политическом процессе. Линии фронта остаются неизменными на протяжении почти восьми месяцев. И по данным мониторинговых групп, число погибших мирных граждан в последние месяцы оставалось на самом низком с 2011 года уровне.

Политическая договоренность об осуществлении резолюции 2254 (2015) действительно является единственным средством восстановления суверенитета, независимости и территориальной целостности Сирии, а также удовлетворения законных чаяний всех сирийцев. Без этого опасности будут только нарастать, и события прошлого месяца служат напоминанием об этом.

В понедельник на северо-западе страны был нанесен целенаправленный воздушный удар по учебно-тренировочному лагерю вооруженной оппозиционной группы «Файлак аш-Шам», которая представлена в сирийском Народном совете, в Конституционном комитете и на совещаниях Астанинского формата и которая, согласно сообщениям, понесла в результате этого удара весьма значительные потери. Сегодня вооруженные оппозиционные группы и включенная в перечень Совета Безопасности террористическая группа «Хайат Тахрир аш-Шам» в ответ нанесли по подконтрольным сирийскому правительству районам артиллерийский и ракетный удар, в результате которого, по утверждениям этих групп, атакуемая сторона понесла потери. Такое развитие событий может нарушить драгоценное спокойствие, достигнутое благодаря плодотворному российско-турецкому сотрудничеству, которое и так уже непросто поддерживать с учетом того, что совместное

патрулирование не проводится вот уже более месяца. Я призываю Россию и Турцию стараться удержать ситуацию под контролем.

Продолжаются инциденты в сельских районах северной части Алеппо, в числе которых детонация начиненного взрывчаткой грузовика в Эль-Бабе, в результате чего, по сообщениям, погибли более десятка и получили ранения более 60 мирных жителей, а также нападение на топливный рынок в Джарабулусе, по которому, по сообщениям некоторых средств массовой информации, был нанесен ракетный удар, повлекший за собой жертвы среди гражданского населения.

На юго-западе страны то и дело совершаются похищения людей и политические убийства, жертвами которых становятся самые различные политические, военные и гражданские деятели, и это указывает на то, что заключенные более двух лет назад соглашения о примирении остаются непрочными.

В отношениях между пятью действующими на территории Сирии иностранными вооруженными силами сохраняется напряженность, и эта напряженность регулярно приводит к конфронтации, в том числе к новым воздушным ударам, которые в этом месяце предположительно были нанесены Израилем.

Включенные в перечень Совета Безопасности террористические группы по-прежнему создают значительную угрозу на всей территории Сирии и в последнее время активизировали свои нападения, в частности в центральном пустынном регионе, где в результате боев между «Исламским государством Ирака и Леванта» и сирийскими правительственными силами обе стороны понесли большие потери.

В этом месяце, 22 октября, в результате подрыва взрывного устройства был убит муфтий Дамаска; пока никто не взял на себя ответственность за это нападение.

Однако, несмотря на все эти инциденты, линия фронта остается неизменной, и сейчас следует добиваться общенационального прекращения огня при одновременном эффективном устранении серьезных сохраняющихся угроз, исходящих от запрещенных террористических групп, на основе сотрудничества и в соответствии с международным гуманитарным правом.

Миллионы сирийцев по-прежнему находятся на положении перемещенных лиц. Необходимы значительные совместные усилия всех ключевых сторон для создания условий, которые, как отметило Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев, важны для безопасного, достойного, осознанного и добровольного возвращения — и, по сути, для усилий по созданию более безопасной, спокойной и нейтральной обстановки в Сирии. И, откровенно говоря, сейчас подходящее время для активной реализации одного из моих ключевых приоритетов — решения проблемы десятков тысяч задержанных, похищенных или пропавших без вести сирийцев.

Заместитель Генерального секретаря Лоуккок проинформирует членов Совета о тяжелой гуманитарной ситуации. Однако позвольте мне также отметить, что в результате экономического краха, вызванного продолжающимся на протяжении десяти лет конфликтом и его последствиями — как внутренними, так и внешними, — простые сирийцы платят непомерно высокую цену. Недавний всплеск сельскохозяйственных пожаров и рост цен на топливо лишь усугубили многочисленные причины страданий и острую

нехватку продовольствия. В условиях пандемии коронавирусного заболевания и предстоящего зимнего периода эти проблемы, несомненно, будут усугубляться. В период серьезного экономического кризиса по-прежнему важно избегать введения целенаправленных санкций против простых сирийцев и смягчать последствия действующих санкций.

Мы хотели бы также напомнить — как об этом говорится в резолюции 2254 (2015) и как четко подтверждено в соглашении о создании Конституционного комитета, — что кульминацией политического процесса станет проведение свободных и справедливых выборов в соответствии с новой конституцией, которые будут осуществляться под надзором со стороны Организации Объединенных Наций, в условиях соблюдения самых высоких международных стандартов и при предоставлении всем сирийцам, включая членов диаспоры, права принимать в них участие.

Одним словом, более широкий и заслуживающий большего доверия эффективный процесс просто необходим. Благодаря согласованным усилиям ряда ключевых международных заинтересованных сторон был достигнут относительный прогресс в создании условий для прекращения огня, и это свидетельствует о том, что достижение компромиссов действительно возможно. Нам необходим процесс, который позволит расширить это сотрудничество и будет всеохватным с точки зрения обсуждаемых вопросов и состава участников — процесс, который позволит обсудить целый ряд элементов, содержащихся в резолюции 2254 (2015). Этот процесс должен быть подкреплен взаимными и обоюдными мерами, которые должны осуществлять и реально поддерживать все стороны.

Я провел предметные и широкие обсуждения по всем этим вопросам в ходе встречи с заместителем премьер-министра и министром иностранных дел Сирии Валидом Муаллемом в Дамаске. Мы обсудили необходимость проведения оценки хода осуществления резолюции 2254 (2015) и рассмотрения возможности применения новых или альтернативных подходов. Сегодня я также обсудил этот вопрос с председателем оппозиционного Сирийского национального совета г-ном аль-Абдой. В предстоящие месяцы я буду стремиться к углублению диалога с сирийскими сторонами и ключевыми субъектами в ходе обзора осуществления резолюции 2254 (2015), с тем чтобы определить наиболее эффективные пути осуществления более широкого процесса.

## Приложение II

### **Заявление заместителя Генерального секретаря по гуманитарным вопросам и Координатора чрезвычайной помощи Марка Лоукока**

В своем сегодняшнем выступлении я хотел бы более подробно остановиться на пяти аспектах: во-первых, на вспышке коронавирусной инфекции (COVID-19); во-вторых, на насилии и отсутствии безопасности, от которых страдает гражданское население; в-третьих, на гуманитарных последствиях экономического кризиса; в-четвертых, на гуманитарном доступе; и, в-пятых, на деятельности гуманитарных организаций по оказанию помощи на всей территории Сирии.

Подавляющее большинство подтвержденных случаев COVID-19 в Сирии представляют собой случаи заражения из неизвестного источника. Девяносто два процента официально подтвержденных случаев заражения коронавирусом не представляется возможным отследить до известного источника. Поэтому, как и во многих других странах, масштабы распространения заболевания, по всей вероятности, гораздо больше, чем число подтвержденных случаев, которых на данный момент зарегистрировано около 13 500.

По сообщениям, в некоторых районах медицинские учреждения не в состоянии проверить все случаи подозрения на заражение. Кроме того, как и во многих других странах, некоторые из этих учреждений приостанавливают проведение плановых операций или перепрофилируют палаты для размещения большего числа пациентов. Особую обеспокоенность вызывает положение в густонаселенных районах: таких городских центрах, как Дамаск, Алеппо и Хомс, а также в переполненных лагерях для перемещенных лиц, поселениях и центрах коллективного размещения на северо-западе и северо-востоке страны.

На данный момент подтверждено 18 случаев заражения среди медицинских работников и сотрудников, занимающихся распределением, в лагере Эль-Холь. Еще пять случаев заражения были подтверждены среди жителей лагеря. Как и в большинстве стран, тестирование крайне ограничено, поэтому единственный вывод, который мы можем сделать на основании этих данных — это вывод о распространении COVID-19 в лагере. В Эль-Холе по-прежнему находятся порядка 65 000 человек, 94 процента из них — женщины и дети.

За последний месяц число подтвержденных случаев в северо-западных районах страны увеличилось в шесть раз, при этом число случаев в лагерях и поселениях для перемещенных лиц также растет. Медицинские работники опасаются, что медицинские учреждения не смогут справиться с возрастающей нагрузкой. Мы с особой обеспокоенностью следим за вспышкой COVID-19 в Эль-Бабе в мухафазе Алеппо. Около 30 процентов подтвержденных случаев на северо-западе страны были зарегистрированы в районе города Эль-Баб.

Стремительное распространение вируса в этом районе не вызывает удивления. С 2017 года, когда была прекращена подача воды через насосную станцию Айн-аль-Байда, от нехватки воды страдают 185 000 жителей этого района. Вскоре после этого Эль-Баб вошел — и по-прежнему входит — в четверку крупнейших районов страны, которые сообщают о выявлении заболеваний, передающихся через воду.

Для принятия мер реагирования в связи с пандемией COVID-19 в Сирии Организации Объединенных Наций требуется дополнительно 211 млн долл. США, в том числе для того, чтобы обеспечивать работу каналов снабжения

для доставки предметов медицинского назначения; улучшить водоснабжение и санитарно-гигиенические условия в лагерях, убежищах и поселениях для перемещенных лиц; и сделать школы более безопасными для возвращающихся учеников и учителей.

Мое второе замечание касается насилия и отсутствия безопасности, от которых страдает гражданское население и сотрудники, занимающиеся оказанием помощи.

Продолжаются обстрелы в прифронтовых районах на северо-западе страны, а также воздушные удары в Идлибе. Двадцать четвертого сентября в результате обстрела деревни Джуриин в северо-западной части мухафазы Хама за один день погибли 20 гражданских лиц.

По сообщениям, вчерашний воздушный удар в районе города Арманаз, о котором также упоминал Гейр Педерсен, был нанесен вблизи лагерей для перемещенных лиц. За последнюю неделю уже в третий раз поступают сообщения об ударах с воздуха в Идлибе, в результате которых получили ранения по меньшей мере пять гражданских лиц, в том числе трое детей.

Вызывающие тревогу масштабы отсутствия безопасности сохраняются также в районе Идлиба, Африна и от Азаза до Джарабулуса. Шестого октября в городе Эль-Баб в результате подрыва начиненного взрывчаткой автомобиля погибли по меньшей мере 18 гражданских лиц, в том числе пятеро детей, и по меньшей мере 62 человека получили ранения, в том числе 11 детей. В числе раненых три сотрудника неправительственных организаций, которые занимаются направлением больных COVID-19 в медицинские учреждения.

Пятнадцатого октября два сирийских гуманитарных работника и их водитель, направлявшиеся в автомобиле с проектного объекта в городе Салькин, получили осколочные ранения в результате нападения с применением беспилотного летательного аппарата, совершенного на другой автомобиль в этом районе.

Насилие в отношении гражданских лиц, включая гуманитарный персонал, является неприемлемым и не должно становиться нормой. Необходимо обеспечивать их защиту.

В настоящее время осуществляется переселение перемещенных лиц из многочисленных лагерей и центров коллективного размещения на северо-востоке Сирии, и местные власти объявили о запланированных новых мероприятиях по переселению. В частности, осуществляется переселение из коллективных приютов в лагерь Тала, расположенный вблизи города Эль-Хасака. Я подчеркиваю, что решения о любых таких переселениях должны приниматься на основании исчерпывающей предоставленной информации и добровольно.

Мое следующее замечание касается гуманитарных последствий экономического кризиса.

Хотя в августе и сентябре цены на продовольствие оставались относительно стабильными, за полгода рост цен составил 90 процентов, а по сравнению с предыдущим годом — 236 процентов. В результате этого многие семьи не могут позволить себе товары первой необходимости.

Последствия экономического спада наиболее тяжело сказываются на самых уязвимых группах населения. Последние оценки ситуации на северо-западе страны свидетельствуют о росте числа детских браков, который обусловлен ухудшением социально-экономических условий. Семьи, которые

оказываются в наиболее отчаянном положении, вынуждены делать выбор, ранее казавшийся немислимым.

Поступают сообщения о нехватке хлеба в ряде регионов, особенно на юге страны. Раньше в Сирии было достаточно пшеницы для удовлетворения внутреннего спроса, однако в настоящее время объемы производства пшеничной муки примерно на один миллион метрических тонн ниже объемов внутреннего потребления.

Одним из факторов, ведущих к ограничению объемов производства продовольствия, являются сезонные лесные пожары. По оценкам, в этом году сгорело более 35 000 гектаров сельскохозяйственных угодий. Это приведет к долгосрочным негативным последствиям для производства продовольствия и источников средств к существованию по меньшей мере 40 000 семей.

Топливный кризис также серьезным образом сказывается на гражданском населении и затрудняет доставку помощи. В некоторых районах люди по несколько часов — а иногда и по несколько дней — стоят в очередях за топливом. В последние недели нехватка топлива стала причиной задержек в отправке нескольких автоколонн с гуманитарной помощью.

Теперь что касается моего четвертого замечания — вопроса о гуманитарном доступе, — то я хотел бы сказать, что с конца августа техническим группам удалось провести работы по техническому обслуживанию и восстановлению на водопроводной станции «Аллюк». Благодаря этому повышение — пусть и незначительное — производительности насосной системы принесет пользу почти полумиллиону человек в Эль-Хасаке. Тем не менее из этого района продолжают поступать сообщения о нехватке воды, и важно обеспечить регулярный доступ к этой станции как для работников, занимающихся техническим обслуживанием, так и для гуманитарного персонала.

Что касается северо-востока страны, то в прошлом месяце было завершено распределение 85 метрических тонн медикаментов из последней партии грузов Всемирной организации здравоохранения, которая в июле была доставлена в этот регион наземным транспортом. Напомню членам Совета о том, что изначально эта партия грузов должна была быть доставлена через границу из Эрбиля еще в январе. В итоге на северо-восток страны было доставлено меньше грузов, чем планировалось, а сама операция обернулась дополнительными издержками.

Все больницы на северо-востоке страны, которые ранее зависели от трансграничных операций, проводимых при поддержке Организации Объединенных Наций, теперь уже хотя бы один раз получили предметы медицинского назначения благодаря поставкам, осуществляемым через линии противостояния. В дополнение к этому был достигнут определенный прогресс в том, что касается центров первичной медико-санитарной помощи и передвижных медицинских пунктов.

Однако отдельные случаи предоставления доступа не позволяют составить полную картину. В настоящее время поставки помощи через линии противостояния просто не осуществляются в тех масштабах и с той частотой, которые необходимы для удовлетворения нынешних потребностей в области здравоохранения на северо-востоке Сирии.

Позвольте мне в качестве подтверждения привести несколько примеров. В апреле одна из больниц получила 450 халатов в рамках поставок помощи через линии противостояния. Однако это единственное, что было доставлено, и с апреля эта больница больше не получала никакой помощи.

Как сообщают работники другой больницы, в рамках поставок помощи через линии противостояния было получено лишь 2 процента всех основных фармацевтических препаратов, необходимых в родильном отделении. По сообщениям, поступившим еще из одной больницы, ее родильное отделение не получило вообще никакой помощи в рамках операций через линии противостояния.

Что касается первичной медико-санитарной помощи, то 20 учреждений сообщают о том, что в рамках операций через линии противостояния было доставлено менее 20 процентов необходимых им медикаментов, и этих запасов хватит меньше чем на два месяца. Из 13 видов необходимых средств индивидуальной защиты в эти 20 учреждений в рамках помощи через линии противостояния были доставлены средства всего одного вида, и их не хватит даже на месяц.

Что касается Эр-Рукбана, где 12 000 гражданских лиц по-прежнему живут в условиях отсутствия стабильности, то Организация Объединенных Наций продолжает прилагать усилия для оказания жизненно важной помощи тем, кто хочет остаться в этом лагере. Однако хочу повторить, что с тех пор, как я в последний раз представлял Совету обновленную информацию (см. S/PV.8770), никакого существенного прогресса в этом вопросе достигнуто не было.

В дополнение к этому я хотел бы сказать несколько слов о доступе к образованию. В августе местные власти в Эль-Хасаке закрыли около 100 школ, которые с тех пор больше не открывались, несмотря на то, что другие школы в этой мухафазе возобновили работу в сентябре. Старшие сотрудники Организации Объединенных Наций в регионе поддерживают контакты с соответствующими лицами в надежде на достижение прогресса. Я искренне надеюсь, что эти усилия увенчаются успехом, поскольку это отвечает интересам всех сторон.

Гуманитарные учреждения продолжили заниматься решением материально-технических и оперативных проблем, возникших в результате сокращения числа санкционированных пунктов пересечения границы на северо-западе Сирии до одного. Был расширен перевалочный узел в оставшемся санкционированном пункте пересечения границы в Баб-эль-Хаве: с этой целью была в два раза увеличена его площадь для удовлетворения растущего спроса при одновременном обеспечении соблюдения мер по физическому дистанцированию персонала в условиях COVID-19.

На сирийской стороне границы продолжаются дорожные работы на маршруте, ведущем в районы, помощь в которые ранее поставлялась через контрольно-пропускной пункт в Баб-эс-Сальяме. Цель состоит в том, чтобы в преддверии зимнего сезона завершить наиболее срочные дорожные работы. Тем не менее это сопряжено с весьма серьезными проблемами.

Мое последнее замечание касается помощи, которую гуманитарные учреждения продолжают оказывать на всей территории Сирии. В прошлом месяце Гуманитарный фонд для Сирии, который находится в ведении моей Канцелярии, выделил самый значительный за все время своей работы объем средств — 40 млн долл. США — на цели поддержки проектов в 93 районах Сирии. Эти проекты призваны способствовать оказанию помощи для 1,3 миллиона человек.

Сирийский трансграничный гуманитарный фонд также готовится вновь выделить средства для северо-западных районов Сирии, причем приоритетное внимание будет уделено оказанию жизненно важной помощи в связи с

приближением зимнего периода. В предстоящий зимний период гуманитарные учреждения планируют охватить такой помощью 3,1 миллиона человек по всей Сирии. Доноры поддерживают эти усилия, и было получено уже более 70 процентов средств на цели оказания помощи в зимний период, однако по-прежнему требуется мобилизовать еще 24 млн долл. США.

Члены Совета, вероятно, помнят о страшных событиях прошлой зимы, когда за 3 месяца военные операции на северо-западе страны привели к перемещению почти 1 миллиона человек, при этом многим семьям пришлось передвигаться пешком и спать на улице, несмотря на сильные морозы. Большинство этих семей до сих пор находятся на положении перемещенных лиц. Многие из них живут в приютах, в которых они не смогут спастись от холода во время зимы.

Наши коллеги на местах прилагают неустанные усилия для обеспечения семей на всей территории Сирии необходимыми им предметами до того, как начнет холодать. Для этого им требуются ресурсы, доступ и защита.

## Приложение III

### **Заявление Постоянного представителя Бельгии при Организации Объединенных Наций Филиппа Криделки от имени Бельгии и Германии**

Я выступаю с этим заявлением от имени Бельгии и Германии, которые являются кураторами гуманитарных вопросов. Мы хотим поблагодарить заместителя Генерального секретаря Лоукока и Специального посланника Педерсена за их сегодняшние сообщения и выразить признательность всем гуманитарным и медицинским сотрудникам, работающим в Сирии. Они играют ведущую роль в усилиях по преодолению каждого гуманитарного бедствия, находятся на переднем крае борьбы с пандемией и в полной мере заслуживают нашего уважения, помощи и защиты.

В своем последнем докладе о гуманитарной ситуации в Сирии (S/2020/1031) Генеральный секретарь выражает тревогу по поводу ежедневных последствий, наносящих ущерб гражданскому населению, в том числе гуманитарным работникам. Военный конфликт продолжается, вчера в Идлибе был нанесен воздушный удар в непосредственной близости от лагеря для внутренне перемещенных лиц, и мы просто не можем согласиться с тем, что такие инциденты по-прежнему происходят практически ежедневно.

Жертвами нападений стали гуманитарные работники, в частности сотрудники общества Красного Полумесяца и организации «Помощь и развитие Сирии», представитель которой, г-жа Аmani Каддур, в июле (см. S/2020/758) выступила в Совете и рассказала о тех угрозах, которым подвергаются гуманитарные работники. Поэтому мы должны полностью поддержать призыв Генерального секретаря к общенациональному прекращению огня.

Кроме того, Генеральный секретарь напомнил нам о том, что в Сирии нельзя использовать традиционные подходы, пока в стране сохраняется безнаказанность за серьезные нарушения норм международного права и прав человека. Мы согласны с Генеральным секретарем в том, что привлечение виновных к ответственности за такие нарушения и злоупотребления не только является правовым требованием, но и имеет первостепенное значение для достижения устойчивого мира в Сирии. Я хотел бы напомнить о выводе, содержащемся в одном из недавних докладов: крайне важно продемонстрировать, что незаконные нападения повлекут за собой последствия в целях недопущения новых злодеяний, и показать, что никто не сможет уйти от ответственности за серьезные преступления.

Что касается вопросов обеспечения доступа, то, как мы только что услышали от Марка Лоукока, его беспокоит подготовка к зимнему периоду. Даже несмотря на то, что пропускная способность единственного оставшегося гуманитарного пункта пересечения границы в Баб-эль-Хаве была увеличена, передвижение по дорогам на северо-западе Сирии остается затруднительным. В ближайшие недели еще больше грузовиков будут передвигаться по этим дорогам, и их состояние лишь ухудшится.

Являясь кураторами гуманитарных вопросов, мы просто не понимаем и не желаем принимать логику, которой обусловлены закрытие пункта пересечения границы в Баб-эс-Саляме и ограничение доступа к гуманитарной помощи и из-за которой гуманитарные работники подвергаются дополнительному риску. Такие меры являются издевательством над сотнями тысяч детей, которые зависят от нашей помощи.

При этом на северо-востоке страны сохраняются проблемы, особенно в сфере здравоохранения. Многие медицинские учреждения попросту не получают необходимых им средств и не могут оказать пациентам такую помощь, которую они могли получить, когда пограничный контрольно-пропускной пункт в Эль-Ярубии все еще действовал для доставки экстренно необходимых предметов медицинского назначения. Пандемия лишь усугубляет сложившуюся ситуацию.

Многолетняя война и хроническая ситуация неэффективного экономического управления в совокупности с пандемией и девальвацией сирийского фунта привели к значительному ухудшению положения в плане обеспеченности продовольствием. Острое и хроническое недоедание, которому в первую очередь подвержены и без того уязвимые дети, станет еще более распространенным явлением. Всемирная продовольственная программа, которой в этом году по праву была присуждена Нобелевская премия мира, и другие гуманитарные учреждения уже просят о выделении дополнительных средств, чтобы избежать необходимости сокращения продовольственных пайков. В среднем для оказания продовольственной помощи ежемесячно выделяется 5,4 миллиона долларов, и эта цифра продолжает увеличиваться.

Еще одна проблема касается доступа к воде. На предыдущих заседаниях мы упоминали о проблемах, связанных со станцией водоснабжения «Аллюк», и настоятельно призывали все стороны к сотрудничеству в целях безотлагательного и устойчивого решения этой проблемы. Эта проблема затрагивает и другие районы, такие как Эль-Баб в северной части Алеппо. От нехватки воды страдают 185 000 человек, которые вынуждены использовать скудные и небезопасные источники воды. Большое число случаев коронавирусной инфекции (COVID-19) в регионе может быть напрямую связано с отсутствием возможностей для соблюдения санитарных норм.

Учитывая, что возможности для проведения тестирования на COVID-19 остаются весьма ограниченными, можно с уверенностью предположить, что официальные цифры представляют собой лишь верхушку айсберга. Нынешнее положение дел, когда многие медицинские учреждения разрушены и в стране не хватает медицинских работников, значительно препятствует принятию любых мер реагирования в связи с пандемией.

Все это свидетельствует о том, что Совету Безопасности необходимо уделять гуманитарной ситуации в Сирии не меньше, а больше внимания. Как кураторы данного вопроса, мы сожалеем, что ему уделяется внимание только в рамках объединенного заседания, посвященного политическим вопросам и гуманитарной ситуации. Мы выступаем против попыток создать впечатление, что якобы происходит нормализация ситуации на местах. Факты и цифры, которые нам только что представили, свидетельствуют об обратном. В заключение следует отметить, что вернуть Сирию на путь к миру можно только посредством политического урегулирования в соответствии с резолюцией 2254 (2015).

## Приложение IV

### **Заявление Постоянного представителя Бельгии при Организации Объединенных Наций Филиппа Криделки**

Прежде всего я хотел бы поблагодарить Специального посланника за его сообщение и неизменную приверженность своему делу. Я остановлюсь на трех моментах.

Год назад был создан Конституционный комитет. На сегодняшний день состоялось всего три раунда заседаний. Мы отмечаем тот факт, что эти заседания стали результатом участия и напряженной работы Специального посланника. Мы высоко ценим то, что третий раунд в целом прошел в атмосфере конструктивного взаимодействия, несмотря на многочисленные проблемы и тот факт, что из-за пандемии коронавирусной инфекции было потеряно драгоценное время.

Вместе с тем мы испытываем глубокую обеспокоенность. В связи с отсутствием заметного прогресса в отношении вопросов существа и обструкционистской позицией сирийских властей, которая распространяется на все, даже на согласование даты проведения и повестки дня следующего раунда, особой уверенности в данном процессе мы не испытываем. Хотя в рамках недавней миссии Специального посланника в Дамаск удалось сократить число спорных вопросов, сейчас необходимо в срочном порядке добиться ощутимого прогресса. Поэтому мы настоятельно призываем все стороны, в частности сирийские власти, в полной мере участвовать в работе Конституционного комитета, в том числе в его предстоящих заседаниях, и рассматривать заседания в рамках этого процесса как хорошую возможность. Кроме того, мы призываем все субъекты оказывать влияние на стороны, с тем чтобы они в полной мере участвовали в важнейшей деятельности на этом направлении, а также тесно и конструктивно взаимодействовали в целях активизации более широкого политического процесса.

Что касается динамики на политическом уровне, то до недавнего времени события развивались на фоне относительно спокойной обстановки на местах. Однако в прошлые выходные в Идлибе было совершено одно из самых кровопролитных за всю историю конфликта нападений и нарушено относительное спокойствие, которое существовало на северо-западе со времени заключения в марте российско-турецкой договоренности о прекращении огня. Это вызывает глубокую озабоченность, поскольку может быстро привести к нарушению относительно спокойной обстановки и еще больше замедлить политический процесс. Что касается ситуации на юге страны, то там в связи с ростом числа похищений и целенаправленных убийств наблюдается рост нестабильности. Мы настоятельно призываем все стороны воздерживаться от насилия, содействовать ослаблению напряженности и проявлять максимальную сдержанность. Также вновь подчеркиваем, что любую контртеррористическую деятельность следует осуществлять на основе соблюдения прав человека и норм международного гуманитарного права. Организация Объединенных Наций должна играть центральную роль в обеспечении соблюдения общенационального режима прекращения огня, а также в контроле за его соблюдением.

Учитывая задержки в работе Конституционного комитета, необходимо в срочном порядке добиться ощутимого прогресса в отношении других элементов резолюции 2254 (2015). Если сирийские власти действительно хотят добиться нормализации ситуации в Сирии, то следует, по крайней мере, принимать меры по укреплению доверия.

К сожалению, и в данной сфере, а именно в вопросе освобождения политических заключенных и пропавших без вести лиц, прогресс остается весьма ограниченным. В настоящее время серьезно ограничен доступ к лицам, содержащимся под стражей.

Женщины, которые стали жертвами насилия, в том числе сексуального, и в наибольшей степени пострадали в ходе этой войны, лишены доступа к своему имуществу. Они не могут получить доступ к необходимым документам, подтверждающим их гражданское состояние и право собственности.

Жертвам отказывают в возможности добиться справедливости. Бельгия всемерно поддерживает любые инициативы по привлечению виновных к ответственности, в том числе деятельность Международного беспристрастного и независимого механизма для содействия проведению расследований в отношении лиц, которые несут ответственность за наиболее серьезные преступления по международному праву, совершенные в Сирийской Арабской Республике с марта 2011 года, и их судебному преследованию, равно как и оказываемое Механизмом содействие уголовному судопроизводству в национальных и международных судах.

Наконец, очевидно, что обстановка в Сирии далека от стабилизации. Более того, считать, что в нынешней ситуации возможно безопасное, достойное или добровольное возвращение, — это значит отрицать реальное положение дел в стране, существующее на местах. Сирийские власти должны создать условия, которые позволят всему сирийскому народу жить в условиях мира и достоинства. Первым шагом в этом направлении должно стать реальное участие в политическом процессе в рамках резолюции 2254 (2015).

## Приложение V

### **Заявление заместителя Постоянного представителя Китая при Организации Объединенных Наций Гэн Шуана**

Я благодарю Специального посланника Педерсена и заместителя Генерального секретаря Лоукока за их сообщения.

Китай твердо убежден в том, что политическое урегулирование является единственным способом разрешения сирийского конфликта, и призывает международное сообщество увеличить объем гуманитарной помощи, предоставляемой сирийскому народу. Мы выступаем за то, чтобы Организация Объединенных Наций и впредь играла в этом отношении ведущую и координирующую роль. Сегодня я хотел бы подчеркнуть четыре момента.

Во-первых, мы должны стремиться к достижению урегулирования при ведущей роли и непосредственном участии самих сирийцев и активизировать усилия по содействию политическому процессу.

Китай приветствует консенсус, достигнутый на третьей сессии органа узкого состава Конституционного комитета. Мы высоко оцениваем усилия Специального посланника Педерсена по подготовке к четвертой сессии, включая его недавнюю поездку в Дамаск. Мы надеемся, что соответствующие стороны будут и далее поддерживать тесные контакты со Специальным посланником и сотрудничать с ним в целях продвижения политического диалога на основе существующего консенсуса, с тем чтобы как можно скорее добиться положительных результатов. Между тем необходимо в полной мере уважать и защищать суверенитет, политическую независимость, единство и территориальную целостность Сирии. Сирийский Конституционный комитет должен продолжать независимую работу и не подвергаться влиянию и манипуляциям со стороны иностранных сил. Предложения или действия, которые идут вразрез с основополагающими интересами сирийского народа, не получают широкой поддержки и не будут реализованы.

Во-вторых, мы должны стабилизировать ситуацию в области безопасности на всей территории Сирии, с тем чтобы создать условия для политического процесса и осуществления гуманитарных операций. С марта ситуация на местах на северо-западе Сирии остается в целом стабильной и спокойной. Соответствующие стороны прилагают значительные усилия для поддержания соглашения о прекращении огня. Китай призывает сирийские стороны прислушаться к призывам Генерального секретаря и его Специального посланника о прекращении огня и содействовать тому, чтобы Астанинский процесс и впредь играл важную роль в этом отношении.

Тем временем Сирия по-прежнему сталкивается с многочисленными проблемами и рисками в области безопасности. Иностранная оккупация вызывает напряженность в Сирии и во всем регионе, и террористы стремятся воспользоваться ситуацией с пандемией для расширения своей деятельности и сферы контроля. Согласно докладу Генерального секретаря (S/2020/1031), многие вооруженные группы систематически совершают нападения на гражданских лиц, а ячейки организации «Исламское государство Ирака и Леванта» активизировали свои нападения и повстанческую деятельность. Международное сообщество должно оказывать помощь и поддержку сирийской стороне в решении этих проблем в области безопасности, в борьбе с терроризмом и в защите национальной безопасности и стабильности.

В-третьих, мы должны улучшить местные гуманитарные условия посредством использования комплексных мер. Экономическая ситуация в Сирии по-прежнему очень нестабильна, и сирийское правительство приняло целый ряд мер для урегулирования тяжелого экономического положения. Международное сообщество должно предпринимать конкретные шаги, выполнять свои обязательства по оказанию помощи и поддержки Сирии в развитии ее экономики, восстановлении ее инфраструктуры и улучшении условий жизни людей. Оказание гуманитарной помощи не должно сопровождаться предварительными условиями или использоваться в качестве инструмента давления на правительство Сирии.

Китай поддерживает Организацию Объединенных Наций в осуществлении операций по оказанию гуманитарной помощи через линии противостояния и границы и в содействии им. Всемирная организация здравоохранения (ВОЗ) недавно завершила доставку медицинской помощи на северо-восток Сирии наземным транспортом из Дамаска, а Всемирная продовольственная программа в рамках усилий по материально-техническому снабжению расширила работу перевалочного узла в пункте пересечения границы в Баб-эль-Хаве. Эти усилия и достигнутый прогресс следует в полной мере признавать. Мы призываем Организацию Объединенных Наций укреплять свой диалог с сирийским правительством и местными властями, с тем чтобы повысить эффективность и результативность операций по оказанию помощи через линии противостояния, упростить процедуры для проведения трансграничных операций и прилагать неустанные усилия для удовлетворения гуманитарных потребностей сирийского народа.

В-четвертых, мы призываем к немедленной отмене односторонних принудительных мер в отношении Сирии. Такие меры серьезно ослабляют экономическую основу Сирии и ее потенциал по мобилизации ресурсов, а также затрудняют доступ сирийского народа к медицинским товарам и услугам. Уязвимые группы населения, включая женщин, детей и внутренне перемещенных лиц (ВПЛ), несут на себе всю тяжесть последствий этой ситуации. Китай вновь настоятельно призывает ответственные страны откликнуться на призывы Генерального секретаря и его Специального посланника, прислушаться к подавляющему большинству государств — членов Организации Объединенных Наций и незамедлительно отменить односторонние принудительные меры в отношении Сирии. Совет Безопасности должен серьезно проанализировать негативные последствия таких мер, прислушаться к опасениям стран, подвергшихся незаконным санкциям, и содействовать смягчению последствий и поиску способов окончательного урегулирования. Управлению по координации гуманитарных вопросов следует также уделять пристальное внимание этому вопросу и представлять анализ и рекомендации в соответствующих докладах.

В заключение позвольте мне вкратце затронуть вопрос коронавирусного заболевания. В последние дни мы наблюдаем резкий рост числа подтвержденных случаев во многих странах и регионах, и налицо опасность второй волны коронавируса во всем мире этой осенью и зимой. Сирия как страна, находящаяся в уязвимом положении, серьезно страдает от пандемии из-за нехватки медицинских ресурсов и ограниченного потенциала в области тестирования и лечения. Согласно докладу Генерального секретаря, имеются свидетельства о быстром распространении инфекции в сирийских общинах, и с большими рисками сталкиваются густонаселенные районы, в частности лагеря для ВПЛ. Международное сообщество должно усилить поддержку сирийского правительства и ВОЗ в принятии более активных мер по предотвращению распространения вируса и спасению жизней.

Китай оказывает Сирии медицинскую помощь. Мы будем и впредь помогать Сирии предотвращать и сдерживать вирус и поддерживать сирийский народ, с тем чтобы он скорее поборол последствия этой пандемии.

## Приложение VI

### **Заявление Постоянного представительства Доминиканской Республики при Организации Объединенных Наций**

Благодарим заместителя Генерального секретаря Марка Лоукока и Специального посланника Гейра Педерсена за их доклады.

Как всегда, мы хотели бы прежде всего выразить признательность и воздать должное мужчинам и женщинам, которые ежедневно трудятся для удовлетворения гуманитарных потребностей сирийского народа и продолжают продвигать вперед политический процесс. Мы знаем, что добиться результатов в условиях такого недоверия — это очень трудная задача.

Однако, несмотря на глубокие разногласия между сирийскими сторонами, только они несут ответственность за достижение священной цели реализации чаяний народа. Следует начать работу по поиску решения многочисленных проблем, с которыми население продолжает сталкиваться после 10 лет конфликта. Нужно найти ту точку, в отношении которой мы потом сможем сказать: «Вот та точка, в которой все изменилось» — знаменитая точка невозврата. Я помню, что об этом в декабре 2018 года в своем последнем докладе Совету (см. S/PV.8434) говорил тогдашний Специальный посланник.

Несмотря на наш оптимизм в прошлом месяце, по мнению Доминиканской Республики, мы слишком понизили планку в том, что касается обеспечения политического процесса для сирийцев, ориентированного на достижение конкретных результатов. Это весьма прискорбно. Неужели мы не готовы добиться большего? Я буду очень краток.

Сейчас, спустя почти год после создания Конституционного комитета, хотя он действительно стал платформой для налаживания диалога между сторонами, мы также сожалеем о том, что он не добился никаких существенных успехов. Последствия пандемии, безусловно, стали одним из факторов, которые привели к задержке заседаний. Но, на наш взгляд, тому имеются и глубинные причины, а именно очевидное нежелание сторон сотрудничать, а также отсутствие у них намерений выполнять обязательства и добиваться большего. Это единственное объяснение неспособности сторон согласовать повестку дня своей работы, которое мы видим. Так не может продолжаться. Мы призываем стороны сохранять готовность ко взаимодействию и приверженность обсуждениям по конституционным вопросам, а также на время переключить свое внимание с вопросов, которые могут препятствовать этому диалогу.

Что касается гуманитарной ситуации, то мы по-прежнему обеспокоены положением миллионов сирийцев, которые страдают от отсутствия продовольственной безопасности, включая недоедание. Кроме того, мы крайне обеспокоены и разделяем скорбь семей сотен медицинских работников, погибших от коронавируса. Мы высоко оцениваем работу Всемирной организации здравоохранения, неправительственных организаций и всех врачей, медперсонала и специалистов по оказанию первой помощи, которые рискуют своей жизнью, не имея необходимых средств защиты от вируса.

Мы выступаем за расширение поддержки населения, которое не располагает достаточной покупательной способностью для приобретения масок, перчаток или других средств защиты. В Сирии эти предметы являются роскошью.

Мы разделяем мнение других коллег о том, что на северо-западе страны сложилась непростая и нестабильная ситуация в области безопасности.

Мы самым решительным и категоричным образом осуждаем нападения на гражданских лиц и гуманитарных работников. Виновные в этом должны быть и будут привлечены к ответственности за свои действия.

В заключение мы подтверждаем нашу непоколебимую приверженность опирающейся на установленные принципы гуманитарной деятельности, которая должна быть устойчивой и своевременной и должна основываться на постоянно растущих потребностях населения, а также транспарентному, внушающему доверие и всеохватному политическому процессу, который будет решительно и уверенно продвигаться вперед, добиваясь положительных результатов до тех пор, пока не будут реализованы чаяния народа, который, несмотря на обстоятельства, не сдался. Родственники пропавших без вести не сдались. Сирийские беженцы не сдались. Сирийские врачи не сдались. Дети не сдадутся. Давайте же и мы — ради них — не будем сдаваться.

## Приложение VII

### **Заявление Постоянного представителя Эстонии при Организации Объединенных Наций Свена Юргенсона**

Я благодарю Специального посланника Педерсена и заместителя Генерального секретаря Лоукока за их брифинги, посвященные политической и гуманитарной ситуации в Сирии. Безусловно, вызывает сожаление тот факт, что в этом месяце Конституционный комитет Сирии не смог собраться в Женеве, особенно с учетом того, что на этой неделе исполняется один год со дня создания Комитета.

Однако, к сожалению, результаты всего этого процесса были незначительными или вообще отсутствовали. Заседания Комитета в Женеве не стали регулярными, и представители сирийского режима прибегают к тактике затягивания. Мы приходим к выводу о том, что в Дамаске нет реальной воли к продвижению вперед в подготовке новой конституции или к реальному участию в политическом процессе. Планы проведения президентских выборов весной следующего года без принятия новой конституции лишь подтверждают эту оценку. Это было бы явным нарушением резолюции 2254 (2015) и содержащейся в ней «дорожной карты» достижения мира.

Эстония вновь заявляет о том, что существенный прогресс в вопросе о задержанных и пропавших без вести лицах является еще одним важнейшим элементом резолюции 2254 (2015), который также мог бы послужить мерой укрепления доверия между сирийским режимом и его законной оппозицией. Краеугольным камнем национального примирения являются освобождение произвольно задержанных лиц, обеспечение уважения прав человека и проведение свободных и справедливых выборов.

Глядя на ситуацию на местах, мы сохраняем осторожный оптимизм в отношении мартовского соглашения о прекращении огня между Россией и Турцией, которое, как представляется, в значительной степени соблюдается. Это перемирие продолжает обеспечивать местному населению Идлиба вполне заслуженный отдых от насилия. Однако мы сожалеем о вчерашних воздушных ударах России в северной части Идлиба, которые нарушают режим прекращения огня и подчеркивают его хрупкость. Мы призываем стороны добиться деэскалации ситуации.

Хотя военная обстановка вселяет надежду, коронавирусная болезнь (COVID-19) продолжает поражать сирийцев по всей стране, в результате чего не менее 12 000 человек заразились и 500 человек скончались. Медицинские учреждения и людские ресурсы почти полностью истощены в результате конфликта, а возможности по борьбе с пандемией по-прежнему крайне ограничены.

Как и другие члены Совета, Эстония глубоко признательна Управлению по координации гуманитарной помощи за его усилия по оказанию ежемесячной помощи миллионам сирийцев. Мы призываем все стороны безотлагательно обеспечить безопасный, беспрепятственный и непрерывный гуманитарный доступ во все районы Сирии.

По сообщениям, с августа на северо-востоке Сирии было закрыто более 100 школ. Эстония считает необходимым, чтобы дети вновь получили доступ к качественному образованию и продолжили процесс обучения, с тем чтобы не допустить появления «потерянного поколения».

Мы приветствуем поддержку сирийцев со стороны подавляющего большинства крупнейших международных доноров. Вклад Европейского союза и его государств-членов позволил расширить масштабы важнейших программ по оказанию поддержки принимающим общинам и беженцам в преодолении последствий COVID-19, а также по облегчению страданий сирийцев внутри страны.

Четвертая Брюссельская конференция «В поддержку будущего Сирии и региона», организованная Европейским союзом и проведенная под совместным председательством Европейского союза и Организации Объединенных Наций ранее этим летом, привела к принятию обязательств на общую сумму более 12 млрд евро, из которых 4,5 млрд евро уже внесены на период 2020 года.

## Приложение VIII

### **Заявление Постоянного представителя Франции при Организации Объединенных Наций Николя де Ривьера**

[Подлинный текст на английском и французском языках]

Я хотел бы поблагодарить г-на Лоукока и г-на Педерсена за их выступления. Надо отметить, что они не принесли нам хороших новостей.

Несмотря на усилия Специального посланника, политический процесс зашел в полный тупик. Спустя год после создания Конституционного комитета результаты его работы практически нулевые. Маски сорваны, и мы не должны обманывать себя: этот процесс стал самоцелью, позволяя режиму и его сторонникам выиграть время. Это прискорбно, но это так, несмотря на приверженность и терпение Гейра Педерсена. Режим слишком долго отказывается добросовестно участвовать в переговорах. Сейчас как никогда необходимо, чтобы стороны, наконец, приступили к предметному обсуждению конституции. Поэтому я призываю г-на Педерсена работать над всеми элементами резолюции 2254 (2015) в ответ на призыв, с которым 22 октября выступили министры стран — членов Малой группы по Сирии.

В приоритетном порядке должны быть созданы нейтральные и безопасные условия. Это требует не только прогресса в решении вопроса о задержанных, но и общенационального прекращения военных действий в соответствии с резолюциями 2532 (2020) и 2254 (2015). Франция осуждает возобновление бомбардировок юга и запада Идлиба и призывает режим и его союзников не начинать новое наступление. Мы также очень обеспокоены возрождением ДАИШ в Сирии, где по-прежнему как никогда ранее необходимы действия международной коалиции.

В то же время необходимо проделать работу по подготовке к свободным и справедливым выборам под наблюдением Организации Объединенных Наций, с тем чтобы в них могли принять участие все сирийцы, в том числе внутренне перемещенные лица, беженцы и представители диаспоры. Франция не признает результаты выборов, которые не соответствуют положениям, изложенным в резолюции 2254 (2015). Нас не обманут попытки режима узаконить себя.

Гуманитарная ситуация остается катастрофической, а международное право попирается. Одним из главных приоритетов должна быть защита гражданского населения, в том числе гуманитарного и медицинского персонала. Мы решительно осуждаем неизбирательные нападения, совершаемые режимом и его союзниками, которые направлены против населения, а также против гражданской инфраструктуры.

Число жертв среди гражданского населения продолжает расти. Эти серьезные нарушения международного гуманитарного права и международных норм в области прав человека не останутся безнаказанными. Франция позаботится о том, чтобы они не остались безнаказанными.

Крайне важно гарантировать полный гуманитарный доступ, особенно в провинцию Идлиб и на юг Сирии, а также на северо-восток страны, где существуют вызывающие тревогу препятствия для доставки медицинской помощи. Мы сожалеем о постепенном сокращении числа пунктов пересечения границы, через которые осуществляется доставки помощи. Это тем более серьезно в контексте распространения пандемии коронавирусной болезни и ухудшения положения в области продовольственной безопасности, когда сирийское население готовится столкнуться с еще одной суровой зимой войны.

В отсутствие какого-либо значительного прогресса на политическом фронте Франция и ее партнеры не отступят от своей позиции в отношении санкций, восстановления и возвращения беженцев. В этой связи мы приветствуем введение Европейским союзом санкций в отношении семи новых министров сирийского правительства. Эти санкции конкретно направлены против лиц, виновных в нарушениях прав человека или использующих в своих интересах свои связи с режимом и экономику войны. Инструментализация вопроса о санкциях с целью замаскировать ответственность сирийского режима за эту трагедию никого не обманывает.

Министры стран — членов Малой группы также обязались 22 октября не финансировать возвращение беженцев, если оно не будет происходить в соответствии со стандартами, установленными Верховным комиссаром Организации Объединенных Наций по делам беженцев. Условия для безопасного, достойного и добровольного возвращения сирийских беженцев еще не созданы. Только авторитетный политический процесс позволит обеспечить их возвращение, и Организация Объединенных Наций должна будет следить за такими возвращениями. Ни одна конференция не может этого добиться. Мы будем выступать против любых попыток политизировать вопрос возвращения беженцев в ущерб их интересам.

## Приложение IX

### **Заявление Постоянного представителя Германии при Организации Объединенных Наций Кристофа Хойсгена**

Я начну с самого последнего события — вчерашних воздушных ударов России в Идлибе, которые стали самым серьезным нарушением режима прекращения огня с марта этого года. Сегодня в газете «Нью-Йорк таймс» появилась информация о том, что эти удары привели к потерям среди гражданского населения. Если это подтвердится, то это станет еще одним неприемлемым нарушением международного гуманитарного права. Г-н Лоуккок упомянул о нападениях, которым подверглись отважные гуманитарные работники. Я хочу особо отметить и высоко оценить ту работу, которую они выполняют в очень трудных условиях, и осудить эти недопустимые нападения.

Что касается гуманитарной ситуации, то я хотел бы добавить несколько слов к тому, о чем сегодня утром сообщил пресс-секретарь Организации Объединенных Наций. Врачи говорят, что коронавирусное заболевание приобрело угрожающие масштабы в лагерях беженцев в Идлибе и на северо-западе Сирии. Как мы и предвидели, это обостряет гуманитарный кризис. Марк Лоуккок обрисовал ужасающую картину. Огромную ответственность за такую гуманитарную ситуацию несут Россия и Китай, наложившие вето на открытие дополнительных пунктов пересечения границы, использование которых в значительной мере способствовало бы оказанию гуманитарной помощи. Насколько же бесчеловечными можно быть?

Что касается политического направления, то мы благодарим Специального посланника за его сообщение и за то, что он назвал вещи своими именами. Совершенно ясно, кто именно блокирует работу Конституционного комитета и политический процесс: ответственность за это, безусловно, несет режим Асада. Такая обструкционистская тактика проволочек просто отвратительна. России следует, наконец, использовать свое влияние для того, чтобы сократить объемы военной помощи и прекратить оказывать сирийскому режиму поддержку, чтобы он наконец начал сотрудничать. Тактика ясна. Они тянут время до намеченных на 2021 год президентских выборов. Режиму не следует питать никаких иллюзий. Если выборы будут проводиться в условиях, аналогичных нынешним, то их результаты не будут признаны. Альтернативы реальному и конструктивному политическому процессу нет.

Что касается возвращения беженцев, то в нынешних условиях оно невозможно. Определенные Управлением Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев условия, необходимые для безопасного, добровольного и достойного возвращения, еще далеко не созданы.

Возвращаясь к вопросу о санкциях, скажу, что мы не видим ни одного примера того, чтобы адресные санкции Европейского союза препятствовали оказанию гуманитарной помощи. Поэтому мы будем по-прежнему применять эти санкции. Санкции следует вводить в отношении тех, кто несет ответственность за убийства и пытки в сирийских тюрьмах. Мы все знакомы с представленными «Цезарем» фотографиями. Мы все обязаны привлекать к ответственности и наказывать тех, кто отдавал приказы сбрасывать на население химические бомбы. Эти санкции не влекут за собой никаких экономических последствий. Они применяются в отношении конкретных лиц и не препятствуют оказанию гуманитарной помощи. Нас всегда вдохновлял Нельсон Мандела, который просил сохранять санкции до тех пор, пока апартеиду не будет положен конец. Если виновных не привлекать к ответственности, то не будет ни примирения, ни морального и физического

восстановления. Я хотел бы призвать Специального посланника активнее заняться этим вопросом.

Мы глубоко встревожены последним докладом организации «Хьюман райтс уотч», которая провела расследования десятков воздушных и наземных ударов, нанесенных по гражданским целям в Идлибе в период с апреля 2019 года по март 2020 года. В докладе содержится вывод о том, что эти удары, нанесенные сирийским режимом и Россией, представляют собой явные военные преступления и что их можно было бы приравнять к преступлениям против человечности. Необходимо принять последующие меры в связи с содержащимися в этом докладе выводами и выводами Независимой международной комиссии по расследованию, Группы по расследованию и идентификации Организации по запрещению химического оружия и Комиссии по расследованию, все из которых пришли к аналогичным заключениям относительно нарушений норм международного гуманитарного права и международного права прав человека в Сирии. Свидетельств этих преступлений более чем достаточно, и их следует заслушать в надлежащем органе — в Международном уголовном суде.

Нам нельзя допускать безнаказанности за наиболее тяжкие преступления, совершенные в Сирии. Все, кто совершает преступления против человечности или военные преступления, нигде не должны чувствовать себя в безопасности и должны быть привлечены к ответственности. До тех пор пока на передачу этих преступлений в Международный уголовный суд не перестанут накладывать вето, мы будем использовать все имеющиеся в нашем распоряжении средства для того, чтобы в конечном итоге виновные предстали перед судом, и мы также обеспечиваем сохранность доказательств и, по возможности, передаем дела в национальные судебные органы. Поэтому мы призываем Совет Безопасности выполнить наконец свою обязанность и присоединиться к борьбе с безнаказанностью, чтобы обеспечить привлечение к ответственности лиц, виновных в пытках и убийствах в сирийских тюрьмах, равно как и в других преступлениях и злодеяниях. Национальное примирение и устойчивый мир в Сирии будут невозможны без установления истины, торжества справедливости и привлечения виновных к ответственности за все совершенные в ходе сирийского конфликта преступления и злодеяния.

## Приложение X

### **Заявление Постоянного представителя Индонезии при Организации Объединенных Наций Диана Трианшаха Джани**

Мы благодарим заместителя Генерального секретаря Марка Лоукока и Специального посланника Гейра Педерсена за их сообщения.

Наша делегация с глубоким беспокойством следит за ростом по всей стране числа случаев заражения коронавирусной инфекцией (COVID-19). Мы с беспокойством отмечаем также тот факт, что в соответствии с последним докладом Генерального секретаря (S/2020/1031) 92 процента подтвержденных случаев заболевания отследить невозможно. Ввиду ограниченности числа медицинских учреждений принимать меры в связи со всеми подтвержденными и подозреваемыми случаями инфицирования и предотвращать широкое распространение вируса в общинах очень трудно. Кроме того, как сообщается, вирусом заражаются все больше медицинских работников, что ведет к дальнейшему ограничению имеющегося на местах потенциала.

В настоящее время сирийский народ, который и без того находится в уязвимом положении, сталкивается не только с пандемией, но и с последствиями экономического спада, сопровождающегося обострением проблемы отсутствия продовольственной безопасности и опасностью острого недоедания, не говоря уже о том, что в некоторых районах страны сирийцы изо дня в день подвергаются угрозе насилия. В этой связи наша делегация хотела бы осветить три актуальных аспекта.

Во-первых, несмотря на все эти проблемы, крайне необходимо активизировать меры гуманитарного реагирования. Индонезия с удовлетворением отмечает, что Организация Объединенных Наций и ее гуманитарные партнеры продолжают заниматься решением логистических проблем, возникших после сокращения масштабов трансграничных операций.

Мы полностью отдавали себе отчет в том, что при наличии лишь одного пункта пересечения границы такие операции будут далеки от совершенства, однако мы надеемся, что благодаря внесению некоторых коррективов, например расширению этого перевалочного пункта и реализации финансируемого Организацией Объединенных Наций проекта восстановления дорог, через пункт пересечения границы в Баб-эль-Хаве можно будет доставлять больше гуманитарной помощи. Нам следует изучить как все трансграничные механизмы, так и все механизмы оказания помощи через линии противостояния, особенно на северо-западе и северо-востоке страны. Эти гуманитарные операции явно необходимо расширить и активизировать, а сохраняющиеся пробелы — устранить до начала зимы.

Мы хотели бы особо указать также на необходимость удовлетворения насущных потребностей людей в лагерях Эль-Холь и Эр-Рукбан, в том числе посредством решения проблем, касающихся нехватки воды в окрестностях Эль-Баба в северной части Алеппо и регулярных перебоев в работе водонасосной станции «Аллюк», которые сказываются на многих людях в мухафазе Эль-Хасака. Индонезия вновь присоединяется к заместителю Генерального секретаря Лоукоку и настоятельно призывает все соответствующие стороны незамедлительно предоставить автоколоннам Организации Объединенных Наций с гуманитарными грузами безопасный и беспрепятственный доступ во все районы Сирии, где население нуждается в гуманитарной помощи. Мы призываем не политизировать ее, а только спасать жизни.

Во-вторых, одна из жизненно важных приоритетных задач заключается в поддержании спокойствия. Мы встревожены продолжающимися нарушениями соглашения о прекращении огня в Идлибской зоне деэскалации. Хотя режим прекращения огня в основном поддерживается, сохраняющаяся напряженность чревата эскалацией. Мы сожалеем о проведенных в последнее время в Идлибе военных операциях и настоятельно призываем все стороны прекратить нападения.

Мы присоединяемся к призыву Генерального секретаря установить согласно резолюции 2254 (2015) режим прекращения огня в масштабах всей страны и сдерживать дестабилизирующие инциденты. Для эффективного преодоления нынешнего экономического кризиса и пандемии сирийский народ нуждается по меньшей мере в обстановке, свободной от насилия.

Успех гуманитарной деятельности зависит от твердой решимости всех сторон соблюдать соглашение о прекращении огня и проявлять максимальную сдержанность, а также придерживаться норм международного гуманитарного права для защиты гражданского населения и объектов гражданской инфраструктуры.

В-третьих, согласно резолюции 2254 (2015), настоятельно необходимо продвигать вперед политический процесс. В этой связи мы благодарим Специального посланника Педерсена за то, что он продолжает активно взаимодействовать со всеми основными сторонами, в том числе во время его недавней поездки в Дамаск.

Я присоединяюсь к тому, что отметил Специальный посланник Педерсен в отношении Конституционного комитета: важно, чтобы сирийские стороны и международные субъекты шаг за шагом укрепляли доверие и уверенность в отношениях и постепенно добивались развития более масштабного политического процесса по осуществлению резолюции 2254 (2015), в то же время обеспечивая, чтобы все стороны стремились к достижению предметных и конкретных результатов во имя сирийского народа.

Индонезия считает, что на данном этапе Конституционному комитету необходимо при содействии Организации Объединенных Наций добиваться прогресса в своей основной работе. Поэтому мы искренне надеемся, что вскоре в Женеве состоится следующее заседание Комитета.

В заключение хотелось бы вновь отметить, что добросовестное продолжение сотрудничества и диалога между всеми сирийскими сторонами имеет ключевое значение и что мы всегда должны неизменно уважать политический курс, осуществляемый самими сирийцами и под их руководством.

## Приложение XI

### **Заявление Постоянного представителя Российской Федерации при Организации Объединенных Наций Василия Небензи**

Мы благодарим Специального посланника Педерсена и заместителя Генерального секретаря Лоукока за их сообщения. Полагаем, что выбор в пользу совмещенного заседания Совета Безопасности по политической и гуманитарной ситуации в Сирии обусловлен не только оптимизацией графика работы Совета, но и необходимостью комплексно оценить обстановку в стране, где с подачи ряда коллег эти два трека уже давно переплелись по причине политизации гуманитарных вопросов.

Признательны Специальному посланнику за информацию об итогах его поездки в Дамаск, в том числе для обсуждения работы Конституционного комитета. Это процесс, осуществляемый самими сирийцами и под их руководством. Важно дать им возможность договариваться без внешнего вмешательства. У работы Конституционного комитета не должно быть навязанных временных ограничений. Рассчитываем, что при посредничестве Специального посланника будет продолжена работа этого органа по согласованной сирийцами повестке.

Уже продолжительное время мы наблюдаем относительную стабилизацию обстановки в подконтрольных законному правительству районах Сирии. Это происходит вопреки мерам политико-экономического давления на сирийский народ со стороны западных государств. Зоной нестабильности остаются Идлиб, контролируемый террористами «Хейат Тахрир Аш-Шам», и территории на северо-востоке, незаконно оккупированные Соединенными Штатами. В Идлибской зоне деэскалации продолжается выполнение российско-турецких договоренностей, хотя боевики постоянно организуют провокации. Очевидно, что достижение прочной стабилизации в Идлибе и других сирийских провинциях возможно только при нейтрализации террористов организации «Исламское государство Ирака и Шама» (ИГИШ), «Хейат Тахрир Аш-Шам» и их подопечных.

Я, как и всегда, внимательно выслушал выступление г-на Хойсгена. Можно было бы прокомментировать каждую произнесенную им фразу, но в таком случае мое выступление займет слишком много времени, поэтому я не буду этого делать. Выскажу лишь одно замечание. У классика русской литературы Михаила Булгакова есть произведение «Собачье сердце». Речь в нем идет о собаке, которую гениальный врач профессор Преображенский смог превратить в человека. Действие повести происходит вскоре после революции, при большевистской власти. В одной из сцен профессор Преображенский, человек старой закалки, сидя за обеденным столом вместе со своим ассистентом, говорит ему: «Если вы заботитесь о своем пищеварении, боже вас сохрани – не читайте до обеда советских газет». Так вот, Кристоф, боже Вас сохрани, не читайте «Нью-Йорк Таймс» до заседаний Совета Безопасности по Сирии. У нас уже были возможности прокомментировать некоторые статьи из «Нью-Йорк Таймс». Там печатают столько ложной информации о России, что неудивительно, что Вы выбрали именно этот источник для подготовки к обсуждению. Однако не советуем впредь так делать.

С учетом того, что в стране не ведется других боевых действий, кроме контртеррористических, у нас возникает все больше вопросов к тем западным коллегам, которые призывают к повсеместному прекращению огня в Сирии, – кого вы пытаетесь защитить? С кем вы предлагаете заключить подобное соглашение?

Наблюдается активизация террористов в других частях Сирии, в том числе на северо-востоке. Беспоконство вызывает и недавнее освобождение курдской администрации из-под стражи 600 членов ИГИШ. Опасные последствия такого шага очевидны. Уже начали поступать сведения о терактах со стороны радикалов, которые просачиваются в подконтрольные Дамаску районы и вступают в локальные боестолкновения с сирийскими военными.

Свой негативный вклад в радикализацию населения и рост племенных противоречий в этом регионе вносит иностранная оккупация и попытка оторвать курдов от многоконфессионального сирийского государства, подогревая сепаратистские настроения. Со своей стороны последовательно выступаем за сохранение единства Сирии, уважение ее суверенитета и территориальной целостности.

Отмечаем усилия правительства Сирии по восстановлению страны после конфликта и созданию нормальных условий жизни для граждан своей страны, в том числе беженцев. Как бы ни старались противники Дамаска, люди хотят вернуться и возвращаются домой. Ни о каком принуждении не идет и речи – люди делают это добровольно. Это факт, который невозможно отрицать.

В этой связи необходимо активизировать усилия международного сообщества по оказанию комплексного содействия всем сирийцам, желающим вернуться на родину, создать для них соответствующие условия: восстановить базовую инфраструктуру, коммуникации, построить жилье, продолжить работы по гуманитарному разминированию. Это трудоемкий процесс, требующий немалых финансовых ресурсов. Но такую работу необходимо запускать. Это было бы прекрасным примером продвигаемого рядом государств подхода по более активному сопряжению гуманитарной работы и содействия развитию.

Для формирования целостной картины ситуации с сирийскими беженцами в регионе и параметров их возвращения к местам постоянного проживания 11-12 ноября в Дамаске состоится Международная конференция по возвращению беженцев и внутренне перемещенных лиц и восстановлению мирной жизни. Приглашения направлены широкому кругу государств и международных организаций. Форум предоставит площадку для субстантивного диалога со всеми заинтересованными сторонами по всем вопросам, связанным с оказанием помощи возвращающимся в свои дома сирийцам.

К сожалению, вынуждены констатировать, что антисирийская агония ряда коллег мгновенно перекинулась и на эту мирную гуманитарную инициативу. Мы получаем отчетливые сигналы об отказе ряда западных государств даже обсуждать эту тему. И это при том, что задача создания условий для безопасного и добровольного возвращения беженцев и восстановления пострадавших районов прописана в резолюции 2254 (2015) Совета Безопасности. Однако и тут наши коллеги предпочитают избирательный подход. Как и в отношении призыва Генерального секретаря отменить односторонние санкции.

Поиск взаимоприемлемых развязок является императивом, но, к сожалению, этого не происходит. Наблюдаем исключительно усиление давления на Дамаск, введение все новых рестрикций, незаконную оккупацию территорий, наживу на суверенных природных ресурсах на северо-востоке. Обкрадывается нуждающееся население Сирии, наибольшая часть которого проживает на подконтрольных правительству территориях.

На фоне воздействия незаконных односторонних ограничительных мер страна полностью лишена не только возможности, но и права на самостоятельное устойчивое развитие. Тем циничнее выглядят двойные

стандарты в применении санкций и безответственное загрязнение окружающей среды в Заевфратье с далеко идущими последствиями для здоровья огромного количества сирийцев, проживающих на этих территориях. Разочарованы, что Организация Объединенных Наций продолжает замалчивать этот факт.

С удовлетворением отмечаем налаживание ооновских гуманитарных поставок изнутри Сирии, в том числе через линии соприкосновения. Это подтверждает, что правительство Сирии выполняет свои обязательства по оказанию гуманитарной помощи населению страны, в том числе в районах вне зоны его контроля, на недискриминационной и неполитизированной основе. Это происходит несмотря на многочисленные обвинения, а также утверждения, что трансграничному механизму нет альтернативы, которые нам приходилось выслушивать. Для нас это не было сюрпризом, мы всегда понимали, что вокруг трансграничного вопроса велась политическая игра. Кстати, хотели бы поинтересоваться у г-на Лоукока, где же конвой, который ждет отправления через линии соприкосновения еще с апреля.

В заключение хотели бы информировать, что 16 октября из лагеря Эль-Холь в Россию были возвращены 27 российских детей в возрасте от 2 до 13 лет. После послабления карантинных мер, вызванных пандемией, этот рейс стал уже третьим. Всего же с 2017 года из Сирии было вывезено 102 несовершеннолетних гражданина Российской Федерации. С учетом планов администрации северо-востока расформировать лагерь Эль-Холь обращаем внимание наших коллег на возрастающую необходимость их подключения к репатриации своих граждан.

## Приложение XII

### **Заявление советника Постоянного представительства Сент-Винсента и Гренадин при Организации Объединенных Наций Диани Джимеши Принс**

Я благодарю Председателя за организацию сегодняшнего заседания, а Специального посланника Педерсена и заместителя Генерального секретаря Лоукока — за их подробные доклады.

Политическая и гуманитарная ситуация в Сирии очевидно взаимосвязаны. Гуманитарные проблемы страны не будут разрешены в отсутствие мира и стабильности, достичь которых можно только в рамках заслуживающего доверия, сбалансированного и инклюзивного политического процесса, осуществляемого самими сирийцами и под их руководством. В этой связи крайне важно сохранить динамику работы Конституционного комитета. Мы с нетерпением ожидаем проведения следующей сессии и надеемся, что председатели вскоре достигнут договоренности по повестке дня, с тем чтобы обсуждения могли возобновиться без промедления. Комитет, безусловно, может содействовать проведению более широкого политического процесса. Поэтому мы вновь заявляем о необходимости вовлечения в процесс всех соответствующих сторон, включая женщин, для обеспечения устойчивого и справедливого мира для всех сирийцев. В этой связи мы заявляем о нашей поддержке неустанных усилий Специального посланника.

Мы приветствуем последний доклад Генерального секретаря (S/2020/1031) и с сожалением отмечаем нарушения режима прекращения огня, которые почти ежедневно фиксируются на северо-западе Сирии. Боевые действия подрывают соглашение о прекращении огня, наносят ущерб мирным жителям, препятствуют оказанию срочной гуманитарной помощи и уничтожают объекты, необходимые для выживания гражданского населения. Крайне важно, чтобы стороны в конфликте соблюдали соглашение, и мы напоминаем им об их обязанности строго соблюдать требования международного гуманитарного права и международного права в области прав человека. Привлечение к ответственности за действия, совершенные в нарушение закона, должно оставаться приоритетной задачей.

Мы по-прежнему обеспокоены нерешенными вопросами, связанными с задержанными и пропавшими без вести лицами. Присоединяемся к призыву освободить всех произвольно задержанных гражданских лиц, особенно женщин и детей. Более того, семьи пропавших без вести лиц заслуживают того, чтобы знать о судьбе своих близких. Эти действия, безусловно, будут также способствовать укреплению доверия и примирению внутри Сирии в рамках дальнейшего политического процесса.

Вызывает тревогу ухудшение социально-экономического положения Сирии, усугубляемое серьезным экономическим спадом и глобальной пандемией. Страна борется с отсутствием продовольственной безопасности, товары первой необходимости недоступны. Наше беспокойство о сирийском народе усиливается по мере приближения зимы, которая принесет с собой множество новых гуманитарных потребностей и проблем. Поэтому мы продолжаем поддерживать трансграничный механизм и настоятельно призываем все стороны на основе партнерства добиваться расширения охвата критически важных мер гуманитарного реагирования с использованием всех имеющихся механизмов и в соответствии с гуманитарными принципами. Мы также призываем к отмене всех односторонних принудительных мер, которые

---

могут негативно сказываться на гуманитарном реагировании и на экономике страны, и без того переживающей не лучшие времена.

Что касается внутренне перемещенных лиц, то мы подчеркиваем, что их возвращение в места происхождения или переселение в новые районы должно быть добровольным, проходить в безопасности, в достойных условиях, и при этом люди должны располагать всей необходимой информацией. Кроме того, мы повторяем наш обращенный к международному сообществу призыв внести вклад в восстановление Сирии. Без этой помощи внутренне перемещенным лицам и беженцам будет некуда возвращаться, а гражданское население будет вынуждено жить без доступа к необходимой инфраструктуре.

Сирия сможет выйти из этого конфликта и начать длительный процесс восстановления только при наличии твердой поддержки международного сообщества. Поэтому при обсуждении сложных вопросов, затрагивающих страну и ее народ, мы должны придерживаться прагматического и комплексного подхода.

## Приложение XIII

### **Заявление Постоянного представителя Южной Африки при Организации Объединенных Наций Джерри Матжилы**

Прежде всего позвольте мне поблагодарить Специального посланника Гейра Педерсена и заместителя Генерального секретаря Марка Лоукока за их информативные доклады, посвященные ситуации в Сирии.

Южная Африка глубоко обеспокоена недавней активизацией боевых действий и нарушениями соглашения о прекращении огня в зоне деэскалации Идлиба. Такой рост насилия ставит под угрозу и без того хрупкое прекращение огня в этом районе. Мы призываем все стороны строго соблюдать положения соглашения о прекращении огня и воздерживаться от действий, которые могут привести к еще большему обострению напряженности в регионе. Южная Африка вновь заявляет о том, что выступает всецело за полное и немедленное прекращение огня на всей территории Сирии в соответствии с призывом Генерального секретаря к глобальному прекращению огня, к чему ранее призывал и Специальный посланник Педерсен.

Как мы уже упоминали ранее, Южная Африка по-прежнему обеспокоена сохраняющимся присутствием вооруженных сил в Сирии и необходимостью прекращения внешнего вмешательства, особенно в плане оказания поддержки этим вооруженным группам. Необходимо уважать суверенитет, политическую независимость, единство и территориальную целостность Сирии.

Южная Африка продолжает поддерживать важнейшую работу Конституционного комитета и приветствует продолжающиеся усилия Организации Объединенных Наций и Специального посланника Педерсена в этом процессе. Комитет играет важную роль в обеспечении платформы для всех секторов и групп сирийского общества, с тем чтобы они могли высказывать свое мнение и вступить в диалог о будущем, которого они хотят и которого они заслуживают.

Благодаря собственным демократическим преобразованиям и процессу разработки Конституции Южная Африка понимает, что прогресса нельзя добиться в одночасье. Для построения доверия и отношений необходимо время. Вместе с тем мы должны также признать, что люди в Сирии хотят перемен. Поэтому мы призываем стороны достичь консенсуса по повестке дня и согласовать дату проведения четвертого раунда обсуждений в Конституционном комитете. Кроме того, призываем все стороны в Конституционном комитете активно принять конструктивное и добросовестное участие в обсуждениях согласованной повестки дня.

Что касается гуманитарной ситуации, то сообщение заместителя Генерального секретаря Лоукока о суровой реальности гуманитарной ситуации в Сирии вызывает серьезную озабоченность. Позвольте мне, пользуясь этой возможностью, воздать должное самоотверженным усилиям и работе всех гуманитарных субъектов, действующих в Сирии, особенно в свете сложных обстоятельств, с которыми ежедневно сталкиваются эти сотрудники и сирийский народ.

Продолжающееся насилие, ухудшение состояния экономики, последствия односторонних санкций, проблемы, которые выдвинула на первый план пандемия коронавирусного заболевания, и последствия девятилетнего конфликта — все эти факторы способствовали возникновению гуманитарной ситуации, в которой оказание помощи крайне необходимо. Большинство сирийцев не могут купить продукты питания и предметы первой

необходимости из-за их высокой стоимости, и эта ситуация усугубляется дополнительными расходами на маски, перчатки, дезинфицирующие средства и другие средства индивидуальной защиты.

Поэтому крайне важно, чтобы гуманитарная помощь оказывалась всем, кто в ней нуждается — как через трансграничный механизм, так и изнутри Сирии. Что касается механизма трансграничной доставки помощи, то закрытие пункта пересечения границы в Баб-эс-Саляме привело к сокращению доступа в северные районы Идлиба и Алеппо. Ожидается, что в связи с наступлением зимнего периода потребности в этих и других районах северо-восточной части страны будут возрастать; соответственно, необходимо также активизировать усилия по оказанию гуманитарной помощи и расширить доступ. Мы призываем сирийское правительство и впредь содействовать активизации усилий соответствующих гуманитарных учреждений по доставке гуманитарной помощи через линии противостояния.

Южная Африка вновь призывает обеспечить безопасную и беспрепятственную доставку гуманитарной помощи беспристрастным образом и оказать содействие всем, кто в нем нуждается, в соответствии с положениями международного гуманитарного права, а также обеспечить охрану и безопасность гуманитарных работников. Кроме того, мы призываем все стороны выполнять свои обязанности по международному гуманитарному праву и международному праву прав человека в плане обеспечения защиты гражданского населения и гражданских объектов инфраструктуры, таких как школы, медицинские учреждения, объекты водоснабжения и санитарно-технические сооружения.

Введение односторонних санкций в отношении Сирии усугубляет тяжелую гуманитарную и экономическую ситуацию. Сейчас, когда все мы признаем, в каком бедственном положении оказались мирные сирийцы, дополнительное бремя односторонних принудительных мер является недопустимым. Некоторые члены Совета заявили, что экономические меры не влияют на гуманитарную ситуацию, однако они не представили никаких достоверных доказательств в поддержку этого утверждения. В связи с этим мы призываем Генерального секретаря включать в представляемые Совету доклады обзор как прямых, так и косвенных последствий и воздействия односторонних санкций на гуманитарную ситуацию в стране.

Наконец, мы хотели бы заявить, что ситуация в Сирии может быть урегулирована только путем переговоров и диалога. Мы призываем все стороны приложить все усилия для полного осуществления резолюции 2254 (2015). Кроме того, мы приветствуем проведение общего брифинга о политической и гуманитарной ситуации в Сирии, поскольку мы уже давно заявляем, что эти два направления взаимосвязаны. Прогресс на любом из этих направлений зависит от достижения прогресса на другом направлении с учетом того, что в отсутствие прогресса в политической ситуации гуманитарная ситуация усугубляется еще больше, что приводит к гибели еще большего числа людей и новым разрушениям.

Необходимо найти альтернативу войне. Мы призываем присутствующие в Сирии иностранные вооруженные силы пяти государств уважать суверенитет этой страны в соответствии с целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций, семьдесят пятую годовщину которой мы все отметили вчера. Мы настоятельно призываем Специального посланника Педерсена продолжать наращивать и активизировать дипломатические усилия в целях налаживания взаимодействия между сирийскими политическими заинтересованными сторонами, с тем чтобы они могли преодолеть разногласия,

укрепить доверие, обеспечить всеохватные и транспарентные процессы, достичь консенсуса в отношении повестки дня и подготовиться к потенциально сложному и затяжному политическому и конституционному диалогу, который тем не менее позволит избежать кровопролития. Мы призываем отказаться от любого иностранного вмешательства. Специальный посланник Педерсен может и впредь рассчитывать на поддержку Южной Африки.

## Приложение XIV

### **Заявление Постоянного представителя Туниса при Организации Объединенных Наций Тарека Ладаба**

Я благодарю Специального посланника по Сирии Педерсена и заместителя Генерального секретаря Лоукока за их сообщения. Наша делегация также принимает к сведению последний доклад Генерального секретаря о гуманитарной ситуации в Сирии, представленный во исполнение соответствующих резолюций Совета Безопасности (S/2020/1031).

Прежде всего я хотел бы подтвердить последовательную позицию Туниса: в усилиях по урегулированию сирийского кризиса и прекращению страданий сирийского народа не существует жизнеспособной альтернативы достижению политического урегулирования в соответствии с резолюцией 2254 (2015). До тех пор, пока не будет найдено политическое решение, необходимо продолжать наращивать усилия по обеспечению оказания жизненно необходимой помощи в соответствии с установленными принципами, используя как поставки, осуществляемые через линии противостояния, так и трансграничные поставки, в целях удовлетворения растущих потребностей и устранения факторов усиливающейся нестабильности и уязвимости, вызванных экономическим спадом и распространением коронавирусной инфекции (COVID-19).

Мы глубоко обеспокоены тем воздействием, которое пандемия COVID-19 оказывает на различные сферы жизни сирийцев, включая обеспечение продовольствия, медицинское обслуживание и образование, а также, разумеется, на осуществление их основных прав. Мы особенно обеспокоены катастрофическими масштабами нехватки продовольствия в Сирии, и в том числе дефицита воды, что может привести к голоду, нищете и конфликтам и помешать принятию профилактических мер в связи с пандемией COVID-19.

Тунис высоко оценивает расширение масштабов операций Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений в Сирии, включая восстановление больниц, школ, дорог и объектов водоснабжения, электроснабжения и санитарии, в качестве неотъемлемой части гуманитарных мер реагирования на кризисную ситуацию. Мы подчеркиваем важность активизации усилий по скорейшему восстановлению страны и повышению жизнестойкости сирийцев посредством восстановления объектов базовой инфраструктуры и оказания постоянной помощи для обеспечения средств к существованию, в случае необходимости. Такие усилия требуют дополнительных совместных и скоординированных гуманитарных программ и программ в области развития со стороны учреждений Организации Объединенных Наций, на осуществление которых должны быть выделены достаточные средства.

Мы подчеркиваем также, что доставка жизненно необходимой помощи и меры профилактики и реагирования в связи с COVID-19 были бы более эффективными, если бы они опирались на сотрудничество всех сторон и соблюдение норм международного гуманитарного права, международного права прав человека и соответствующих резолюций Совета Безопасности, в частности резолюции 2532 (2020), что позволило бы обеспечить безопасный, устойчивый и беспрепятственный доступ к гуманитарной помощи, включая медицинскую помощь, и защиту гражданских лиц, а также гуманитарного и медицинского персонала. На фоне обострения напряженности, роста масштабов насилия и появления первых признаков возобновления конфликта, особенно на севере, северо-востоке и юге Сирии, по-прежнему крайне важно восстановить спокойствие посредством полного и долгосрочного осуществления режима

прекращения огня в стране в соответствии с призывом Генерального секретаря и Специального посланника Педерсена.

Тунис ожидает проведения четвертого раунда заседаний Конституционного комитета в Женеве в ближайшее время. Мы надеемся, что обсуждения Специального посланника Педерсена с сирийскими сторонами заложат общую основу для достижения желаемого прогресса в работе Конституционного комитета и в политическом процессе в самом широком смысле. Мы настоятельно призываем сирийские стороны ставить интересы сирийского народа во главу угла, проявлять гибкость и искать точки соприкосновения, с тем чтобы можно было достичь договоренности относительно даты и повестки дня четвертого раунда переговоров.

Мы глубоко обеспокоены растущей угрозой, создаваемой в Сирии «Исламским государством Ирака и Аш-Шама» (ИГИШ), которое, предположительно, захватило новые участки территории в сирийской Эль-Бадие. Становится все более очевидным, что спустя год после смерти лидера ИГИШ Абу Бакра аль-Багдади эта террористическая организация вновь набирает силу настолько, что это угрожает территориальной целостности Сирии и стабильности региона.

Тунис вновь заявляет о настоятельной необходимости скоординированных и решительных усилий по борьбе с терроризмом в соответствии с международным правом в целях искоренения включенных в перечень Совета Безопасности террористических организаций, восстановления регионального мира и стабильности и создания условий для долгосрочного урегулирования конфликта. Мы хотели бы также подчеркнуть, что вакуум, образовавшийся в Сирии в результате затянувшегося конфликта, экономического краха и вспышки COVID-19, которая приводит к крайне серьезным последствиям, позволяет более широким деструктивным силам распространиться во всем регионе Ближнего Востока, Северной Африки и в других регионах.

В заключение мы хотели бы вновь заявить, что сирийский кризис невозможно урегулировать военным путем. Единственный устойчивый курс дальнейших действий — это осуществляемое под руководством и при участии самих сирийцев и при содействии Организации Объединенных Наций политическое урегулирование в соответствии с резолюцией 2254 (2015), которое должно отвечать законным чаяниям сирийцев, гарантировать суверенитет, единство и территориальную целостность Сирии, положить конец терроризму и иностранной интервенции и способствовать восстановлению мира и стабильности в стране и регионе.

## Приложение XV

### **Заявление Временного Поверенного в делах Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций Джонатана Аллена**

Позвольте мне поблагодарить Специального посланника Педерсена и заместителя Генерального секретаря Лоукока за их сегодняшние выступления. Мы вновь заявляем, что полностью поддерживаем их неустанную работу, связанную с Сирией, и высоко оцениваем продолжающиеся усилия структур Организации Объединенных Наций по удовлетворению потребностей сирийского народа, оказавшегося в тяжелейших условиях.

Я также признателен кураторам гуманитарных вопросов за заявление, представленное послом Бельгии (приложение III). Я разделяю его мнение о необходимости в дальнейшем в ходе нашей работы обсуждать гуманитарную ситуацию отдельно.

Позвольте мне также в первую очередь выразить некоторую озабоченность в связи с сообщениями о мощном воздушном ударе по вооруженным формированиям сил оппозиции в провинции Идлиб, нанесенным вчера российскими силами. Как представляется, это наиболее масштабная одиночная операция в Идлибе после вступления в силу соглашения о прекращении огня 5 марта. Мы призываем все стороны, особенно главных игроков, воздерживаться от действий, которые могут привести к эскалации ситуации и подорвать хрупкий режим прекращения огня.

В эту пятницу, 30 октября, исполняется год с момента проведения первой встречи Конституционного комитета. Когда он только начал работу, Совет Безопасности в заявлении Председателя S/PRST/2019/12 от 8 октября 2019 года выразил уверенность в том, что это станет началом политического процесса, направленного на обеспечение прекращения конфликта в соответствии с резолюцией 2254 (2015) с учетом законных чаяний всех сирийцев.

Но с 30 октября Комитет собрался еще только два раза — один раз в ноябре 2019 года и один раз в августе этого года. Помимо того что за это время не удалось достигнуть существенного прогресса, судя по всему, трудно просто даже убедить режим согласиться принять участие в заседаниях. В этом месяце должен был пройти еще один раунд переговоров, и мы сожалеем, что они не состоялись из-за упорного стремления режима продавить повестку дня, не соответствующую мандату Комитета.

Без новой конституции невозможно провести свободные и справедливые выборы, в которых смогут принять участие все сирийцы, включая членов диаспоры, как это предусмотрено в резолюции 2254 (2015). Выборы, не отвечающие этим требованиям, лишат миллионы сирийцев возможности принять участие в формировании будущего Сирии и взять на себя ответственность за осуществление одобренного Советом политического процесса.

К сожалению, судя по всему, по другим аспектам резолюции 2254 (2015) тоже не удалось добиться достаточного прогресса. Несмотря на постоянные призывы Совета Безопасности и Организации Объединенных Наций, не было освобождено существенное число произвольно задержанных лиц. Не были созданы условия для безопасного и добровольного возвращения беженцев, не в последнюю очередь потому, что режим продолжает угрожать безопасности вернувшихся лиц. В этой связи я хотел бы повторить замечания моего коллеги из Соединенных Штатов и заявить, что Соединенное Королевство

не будет участвовать в конференции, особенно в таком «нейтральном» месте, как Дамаск, при организации которой преднамеренно игнорируется это основополагающее требование, а тем, чье возвращение планируется обсуждать, отказано в праве принять участие в соответствующих дискуссиях.

Очевидно, что гуманитарная помощь до сих пор не доходит до тех, кто в ней нуждается. В докладе Генерального секретаря от 14 октября (S/2020/1031) четко говорится о том, что почти две трети медицинских учреждений на северо-востоке Сирии, зависевших от трансграничных поставок помощи, в 2020 году не были охвачены гуманитарными операциями, осуществлявшимися через линии противостояния. Мы высоко оцениваем работу Организации Объединенных Наций на северо-западе Сирии, в том числе проведение экстренного ремонта дорог и расширение масштабов операций в Баб-эль-Хаве, с тем чтобы помочь снизить ущерб в результате бессмысленного изъятия Баб-эль-Салама из текста резолюции о трансграничной помощи. Доступ к такой помощи крайне необходим. Большая часть из почти 1 миллиона человек, бежавших прошлой зимой от осуществлявшейся при поддержке России наступательной кампании режима на Идлиб, продолжают проживать в тяжелейших условиях в стихийных лагерях для перемещенных лиц, и, как отмечается в докладе Генерального секретаря, с приближением ноября 3,1 миллиону человек требуется помощь для подготовки к зимнему периоду. В условиях приближения холодного периода серьезную обеспокоенность вызывают сообщения о нехватке топлива, которая привела к задержкам автоколонн с гуманитарной помощью в Хомсе и Хаме в сентябре. Мы также сохраняем глубокую обеспокоенность в связи с последствиями распространения коронавирусного заболевания (COVID-19) в Сирии. Для обеспечения надлежащих санитарно-гигиенических условий в целях сдерживания распространения инфекции остро необходимо обеспечить водоснабжение, в том числе в Эль-Бабе, а для лечения заболевших необходимы медицинские учреждения. Некоторые учреждения уже не в состоянии оказать помощь всем пациентам с подозрением на коронавирусную инфекцию. Соединенное Королевство обязалось выделить дополнительно 33 млн фунтов стерлингов — 43,1 млн долл. США — для борьбы с COVID-19 в Сирии. Совершенные в этом году 24 нападения на объекты здравоохранения, в результате которых погибло 13 медицинских работников, лишь создают дополнительную нагрузку и усугубляют гуманитарную ситуацию.

Такие нападения вновь подчеркивают — если у кого-то еще остались в этом сомнения — необходимость политического решения в соответствии с резолюцией 2254 (2015) для урегулирования кризиса. Поэтому позвольте мне в заключение настоятельно призвать всех тех, кто имеет влияние в Дамаске, оказать давление на режим, с тем чтобы он вступил в конструктивное взаимодействие.

## Приложение XVI

### **Заявление заместителя Постоянного представителя Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций Ричарда Миллса**

Я благодарю Марка Лоукока за его сообщение о сохраняющейся тяжелой гуманитарной ситуации в стране. Я хотел бы также от имени нашего правительства поблагодарить Специального посланника за его усилия по Сирии. Наша делегация признательна за предоставленную информацию о его недавних поездках в Дамаск, которые преследовали цель придать новый импульс политическому процессу, осуществляемому при содействии Организации Объединенных Наций.

Единственным законным путем обеспечения мирного будущего для сирийского народа является согласованная на международном уровне “дорожная карта” политического перехода, изложенная в нашей резолюции 2254 (2015). На наш взгляд, сегодня Совет Безопасности должен четко дать понять Дамаску, Москве и сирийскому народу, что альтернативы урегулированию сирийского конфликта нет.

Правительство Соединенных Штатов будет и впредь решительно настаивать на выполнении резолюции 2254 (2015) и содержащегося в этой резолюции призыва к осуществлению при ведущей роли самих сирийцев всеохватного политического процесса, отвечающего законным чаяниям сирийского народа.

Отсутствие прогресса в работе Конституционного комитета, о чем только что говорилось, вызывает сожаление и является неприемлемым. Режим Асада в одностороннем порядке заблокировал достижение прогресса по линии Конституционного комитета, несмотря на то что этот режим принял согласованные при содействии Специального посланника Круг полномочий и Основные правила процедуры действующего под руководством и при активном участии самих сирийцев, заслуживающего доверия, сбалансированного и инклюзивного Конституционного комитета, созданного в Женеве при содействии Организации Объединенных Наций (S/2019/775, приложение).

В настоящее время, судя по поступающим сообщениям, представляющий режим сопредседатель Комитета отказывается согласовать повестку дня и дату последующего заседания. За последний год каждый член Совета высказался в поддержку работы Комитета. Мы считаем, что настало время четко заявить режиму Асада о неприемлемости такого поведения. Конституционный комитет должен продолжать проводить регулярные заседания по вопросам существа без дальнейших препятствий со стороны Дамаска.

Правительство Соединенных Штатов призывает все стороны принять участие в политическом процессе, осуществляемом при содействии Организации Объединенных Наций, а это означает, что режим и сирийская оппозиция должны придерживаться конкретных принципов, включая приверженность единству, независимости, территориальной целостности и нефракционному характеру Сирии, принципу защиты прав всех сирийцев и, наконец, принципу обеспечения Организации Объединенных Наций беспрепятственного гуманитарного доступа на всей территории страны. Для того чтобы стороны могли пойти дальше уже состоявшихся обсуждений базовых принципов и непосредственно заняться конституционными реформами, режим Асада должен принимать активное участие в организации и проведении будущих заседаний Конституционного комитета.

Мы считаем, что Совет должен сделать все, что в его силах, чтобы не позволить представителям режима продолжать блокировать согласование повестки дня в эти последние месяцы 2020 года. Правительство Соединенных Штатов обеспокоено тем, что цель режима Асада состоит в том, чтобы продолжить блокировать работу Комитета в 2021 году, когда, как известно всем членам Комитета, в апреле в Сирии должны пройти президентские выборы.

Мы считаем, что режим надеется саботировать работу Специального посланника Педерсена и наши призывы, призывы Совета, к политическому переходу на основе переговоров. Сирия абсолютно не готова к проведению выборов на свободной, справедливой и транспарентной основе с участием сирийской диаспоры. Именно поэтому нам необходимо, чтобы Конституционный комитет работал и чтобы Организация Объединенных Наций ускорила свое планирование для обеспечения того, чтобы предстоящие выборы в Сирии заслуживали доверия.

Соединенные Штаты настоятельно призывают Специального посланника Педерсена принять любые меры, которые он сочтет целесообразными, для содействия усилиям сторон в соответствии с установленными параметрами и принципами Организации Объединенных Наций, а также для указания Совету на тех, кто блокирует прогресс. Мы просим Специального посланника оказать давление на сирийский режим, с тем чтобы он действовал в соответствии с договоренностями, на которые он пошел в отношении повестки дня, чтобы следующая сессия могла состояться как можно скорее и регулярные встречи продолжались в течение всего года.

Мы ожидаем, что Организация Объединенных Наций и сирийские стороны будут работать над достижением конкретных результатов по другим мерам укрепления доверия. Эти меры включали бы такие элементы, как одностороннее освобождение произвольно задержанных лиц, томящихся в переполненных тюрьмах режима. Они могли бы включать восстановление прав собственности и обеспечение регулярных поставок помощи Организации Объединенных Наций во все районы Сирии, а также подготовку к поддержке свободных и справедливых выборов в соответствии с резолюцией 2254 (2015).

Краеугольным камнем мира в Сирии и политического урегулирования на основе переговоров является постоянное, поддающееся проверке, общенациональное прекращение огня. Соединенные Штаты вновь призывают к тому, чтобы соглашение о прекращении огня, подписанное 5 марта в Идлибе, полностью выполнялось всеми субъектами на местах на северо-западе — Россией, Турцией, Сирией и Ираном. Совет должен и впредь требовать от режима согласия на поддержание общенационального режима прекращения огня.

Позвольте мне перейти к продолжающемуся гуманитарному кризису. Я еще раз благодарю Марка Лоукока за его сообщение. Делегация Соединенных Штатов отдает должное отважной работе Организации Объединенных Наций и всех гуманитарных организаций, трудящихся на благо сирийского народа. Нападения на гуманитарных работников на северо-западе страны в ходе трех описанных г-ном Лоукоком отдельных инцидентов вызывают большую тревогу, и мы хотим выразить наши искренние соболезнования тем, кто потерял близких в результате этого насилия.

Недавние воздушные удары по гражданскому населению и гуманитарным работникам на северо-западе Сирии, о которых мы только что услышали, являются лишь одним из многих примеров, которые, несомненно, свидетельствуют о том, что Сирия остается страной, находящейся в

состоянии войны. Неспособность режима бороться с распространением коронавирусной болезни (COVID-19) в сочетании с продолжающейся политизацией поставок помощи со стороны Организации Объединенных Наций нельзя просто игнорировать, равно как и нельзя вознаграждать его проектами по восстановлению, содействием в наращивании потенциала или нормализацией отношений с Дамаском. Поэтому Соединенные Штаты призывают Организацию Объединенных Наций в полной мере соблюдать ее принципы и параметры и продолжать уделять основное внимание операциям по оказанию гуманитарной помощи внутри Сирии до тех пор, пока не будет достигнута политическая договоренность.

На мой взгляд, условия в Сирии, о которых мы слышали, пока что не способствуют безопасному и широкомасштабному возвращению беженцев. Такова позиция Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев. Такова также позиция правительства Соединенных Штатов и других крупных доноров, предоставляющих больше всего финансовых средств для облегчения страданий сирийского народа.

Поэтому Соединенные Штаты призывают режим Асада прекратить нападения на сирийцев, которые вернулись в контролируемые режимом районы и подписали соглашения о примирении, и мы призываем режим Асада создать условия, которые позволили бы обеспечить безопасное, добровольное, достойное и своевременное возвращение беженцев в страну.

Мы считаем, что важно четко осознавать оценку условий для возвращения, проведенную Организацией Объединенных Наций, потому что именно это должно быть нашим руководящим принципом, а не политические приоритеты Сирии или России. Как известно многим членам Совета, министерство обороны России объявило о планах провести в Дамаске в следующем месяце конференцию по вопросам международного возвращения беженцев. Соединенные Штаты твердо убеждены в том, что такая конференция контрпродуктивна и что ситуация, когда организацией возвращения беженцев в Сирию занимается какая-либо военная структура — России или любой другой страны, — абсолютно неприемлема.

На этой конференции никак не рассматриваются коренные причины конфликта, в результате которого в Сирии появились миллионы беженцев. Цель конференции — обсудить вопрос о возвращении беженцев, что является совершенно преждевременным, учитывая отсутствие на местах условий для любого крупномасштабного возвращения беженцев. Преждевременное поощрение возвращения беженцев лишь приведет к нестабильности и будет поощрять перемещение населения. Мы также отмечаем, что эта конференция не была скоординирована с Организацией Объединенных Наций или со странами, принимающими наибольшее число сирийских беженцев, такими как Германия и Турция.

В апреле в докладе Комиссии Генерального секретаря по расследованию инцидентов на северо-западе Сирии (S/2020/278, приложение) было установлено, что существует большая вероятность того, что сирийское правительство и его союзники, то есть министерство обороны России, несут ответственность за нападения, в результате которых были повреждены больницы и другая гражданская инфраструктура, что привело к дальнейшим разрушениям для сирийского народа.

В прошлом году Российская Федерация официально отказалась от договоренностей о деэскалации с Управлением по координации гуманитарных вопросов; в результате этого под прицелом оказались больницы,

лагеря для внутренне перемещенных лиц (ВПЛ) и медицинские работники, что привело к катастрофическим последствиям на северо-западе Сирии. Откровенно говоря, правительство Соединенных Штатов не считает, что российские военные структуры вызывают доверие в качестве организатора конструктивной дискуссии о возвращении беженцев.

По этим причинам Соединенные Штаты не будут участвовать в этой конференции. Мы настоятельно призываем Организацию Объединенных Наций и всех других также отказаться от участия в этой конференции, которая была организована теми, кто, собственно, и несет ответственность за появление лиц, вынужденных спасаться бегством.

Поставки помощи в районы, недавно вернувшиеся под контроль Асада на юго-западе и в пригородах Дамаска, а также на северо-западе и северо-востоке, как мы слышали, по-прежнему недостаточны для удовлетворения гуманитарных потребностей и реагирования на COVID-19. Тысячам гражданских лиц, проживающим в лагере для внутренне перемещенных лиц «Эр-Рукбан», в течение 13 месяцев отказывают в гуманитарном доступе к Организации Объединенных Наций по причине отсутствия соответствующих разрешений со стороны режима и России.

Поэтому мы призываем режим Асада и Россию незамедлительно предоставить беспрепятственный гуманитарный доступ в лагерь, в том числе для осуществления гуманитарных поставок Организации Объединенных Наций и для прибытия в «Эр-Рукбан» миссии по оценке потребностей, с тем чтобы Организация Объединенных Наций могла работать над поиском решений для тех, кто остается в лагере.

В заключение позвольте мне сказать, что администрация Трампа и правительство Соединенных Штатов будут и впредь придерживаться общеправительственного подхода, в том числе посредством осуществления «Закона Цезаря» Соединенных Штатов, в целях сохранения экономической и дипломатической изоляции режима Асада до тех пор, пока этот режим не добьется конкретного и необратимого прогресса на пути к политическому урегулированию конфликта. Это единственный способ защитить сирийский народ и обеспечить ему достойное будущее — будущее, которое он сам будет контролировать.

## Приложение XVII

### **Заявление Постоянного представителя Вьетнама при Организации Объединенных Наций Данг Динь Куи**

Прежде всего я хотел бы поблагодарить Специального посланника Гейра Педерсена и заместителя Генерального секретаря Марка Лоукока за их информативные брифинги, посвященные политической и гуманитарной ситуации в Сирии. Я хотел бы также поблагодарить весь персонал Организации Объединенных Наций и гуманитарных работников за их напряженную работу на местах в это очень трудное время. Я приветствую представителей Сирии и Турции на нашем сегодняшнем заседании.

Миллионы сирийцев по-прежнему ежедневно страдают. Их тяжелое положение не улучшится без прорывов на политическом и гуманитарном фронтах. Ситуация может ухудшиться с учетом распространения коронавирусной болезни (COVID-19), углубления экономического кризиса и наступления зимы.

Наша делегация хотела вновь выразить глубокую обеспокоенность в связи с влиянием сохраняющейся напряженности на гражданское население в различных частях Сирии, в результате чего в августе и сентябре погибли и получили ранения почти 300 мирных граждан. Мы решительно осуждаем целенаправленные нападения на гражданское население, гуманитарных работников и гражданские объекты.

Кроме того, тревогу вызывает дальнейшее ухудшение социально-экономической и гуманитарной ситуации, особенно на фоне дальнейшего усугубления катастрофических последствий пандемии в ситуации, когда 92 процента случаев заболевания не диагностируются, а система здравоохранения оказывается во все более отчаянном положении.

На сегодняшнем заседании позвольте мне особо выделить две самые острые потребности сирийского народа.

Во-первых, он нуждается в жизнеспособном политическом урегулировании десятилетнего кризиса. Единственный способ добиться этого — это процесс, проводимый при ведущей роли и участии самих сирийцев при содействии Организации Объединенных Наций и согласно резолюции 2254 (2015), в полном соответствии с нормами международного права и положениями Устава Организации Объединенных Наций и при всемерном соблюдении суверенитета и территориальной целостности Сирии и принципа невмешательства в ее внутренние дела.

Наша делегация приветствует возобновление в конце августа заседаний Конституционного комитета, работа в котором проводится и направляется самими сирийцами. Мы рассчитываем на проведение в дальнейшем заинтересованными сирийскими сторонами более частых и крайне конструктивных дискуссий в целях нахождения надежного решения и обеспечения долгосрочной стабильности. Мы полностью поддерживаем посредническую роль Организации Объединенных Наций и Специального посланника, а также любые реальные дипломатические усилия в этом направлении.

Для содействия политическому процессу крайне необходима спокойная обстановка на местах. Поэтому мы настоятельно призываем все стороны конфликта проявлять сдержанность и не прибегать к насилию,

а также продолжать борьбу с терроризмом согласно их обязанностям по международному праву, в том числе гуманитарному праву.

Во-вторых, в условиях поиска политического урегулирования необходимо заниматься улучшением гуманитарной ситуации, с тем чтобы облегчить страдания сирийского народа. В этой связи двумя важнейшими факторами являются: во-первых, обеспечение своевременного, безопасного и беспрепятственного гуманитарного доступа, а во-вторых, содействие осуществлению мер гуманитарного реагирования во всех районах Сирии.

Учитывая сохраняющиеся материально-технические и административные трудности, наша делегация отмечает усилия Организации Объединенных Наций и различных сторон для обеспечения непрерывного оказания нуждающимся людям гуманитарной помощи. В частности, речь идет о трансграничных операциях на всем северо-западе и поставках помощи через линии противостояния на северо-востоке. Мы призываем активизировать усилия для восполнения пробелов в этой связи.

Мы настоятельно призываем все стороны в Сирии создавать наиболее благоприятные условия для эффективного проведения гуманитарных операций и призываем международное сообщество продолжать оказывать стране поддержку в этот критический момент. Необходимо предоставлять стране более существенную помощь для борьбы с COVID-19, обеспечения продовольственной безопасности и необходимого снабжения предметами для подготовки к зимнему периоду.

В условиях COVID-19 мы призываем заинтересованные стороны также решить известные проблемы, касающиеся положения в различных лагерях для внутренне перемещенных лиц, а также нехватки воды в городе Аль-Баб и другие.

## Приложение XVIII

### **Заявление Постоянного представителя Сирийской Арабской Республики при Организации Объединенных Наций Башара Джаафари**

Наша делегация хотела бы поблагодарить Вас, г-жа Председатель, за успешное руководство работой Совета Безопасности в текущем месяце и за позицию Вашей страны по различным вопросам, основанную на принципах международного права и положениях Устава Организации Объединенных Наций.

События на Ближнем Востоке и в Средиземноморском регионе изо дня в день доказывают обоснованность того, о чем мы непрестанно говорим на протяжении последних девяти лет. Мы неоднократно обращали внимание Совета на то, что правительства некоторых государств-членов лихорадочно пытаются подорвать безопасность наших стран и дестабилизировать их в угоду своим узкокорыстным интересам и агрессивным и наглым замыслам. Эти события также вновь продемонстрировали то, о чем мы предостерегали ранее: о недостатке благоразумия у политических деятелей некоторых западных столиц, в том числе в столицах трех постоянных западных государств — членов Совета. Ради реализации своих замыслов эти политические деятели готовы продать душу дьяволу и взять под личный контроль работу пресловутых механизмов и комитетов по расследованию в ущерб безопасности и стабильности нашей страны, принося в жертву жизнь и благополучие ее народа, а также в ущерб Уставу, авторитету и роли Организации Объединенных Наций.

Мы неоднократно привлекали внимание Совета к опасности задействования терроризма, террористических структур и преступников, независимо от того, за кого они пытаются себя выдать, и к необходимости не допускать терпимого отношения к его спонсорам и покровителям. Мы говорили об этом искренне, во имя всего человечества, но западные государства проигнорировали наши предостережения.

Сегодня, к сожалению, нам всем видны последствия той неуклюжей западной политики, когда чудовище обратилось против своих же создателей. Потворствующий терроризму режим Эрдогана больше не удовлетворен выполнением поставленных перед ним задач, а именно, содействием исламистским — а не «исламским», как вечно утверждают дезинформаторы — движениям и их поддержкой во многих странах региона, и теперь оказывает безграничную поддержку террористическим организациям и транснациональным террористам, проникшим в нашу страну через ее северные границы. По сути, Эрдоган счел себя новым османским султаном, армии и наемники которого вправе вторгаться в соседние страны Ближнего Востока и Европы, игнорируя все правовые и нравственные ограничения, как будто бы он продолжает жить в эпохе, предшествовавшей основанию Лиги Наций, подписанию Устава Организации Объединенных Наций и всего комплекса заключенных за последние 100 лет различных международно-правовых договоров и документов, а также утверждению современных нравственных ценностей.

Военная интервенция, тяжкие преступления и поддержка террористов режимом Эрдогана выходят за пределы нашей страны и затрагивают многие другие страны нашего региона и соседние с ним страны. В их числе Ирак, Ливия, Египет, Тунис, Сомали, Греция, Кипр, Армения, Азербайджан и другие страны, а возможно, он подумывает даже о том, чтобы вновь дойти до Вены. Этот режим создает серьезные угрозы для международного мира и

безопасности, чего могло бы никогда и не быть, если бы не покровительство со стороны государств — членов НАТО, которое они оказывают своему турецкому союзнику и которое весьма схоже с их поддержкой и защитой Израиля и его оккупации на протяжении последних семи десятилетий.

Мы неоднократно призывали Совет привлечь режим Эрдогана к ответственности за нарушения международного права, положений Устава Организации Объединенных Наций, резолюций Совета Безопасности и его договорных обязательств, а также за совершенные в отношении нашей страны военные преступления и преступления против человечности, которые начались с нарушения Аданского соглашения об обеспечении безопасности, заключенного между нашими двумя странами в 1998 году. Режим Эрдогана должен понести ответственность за вербовку, поддержку, подготовку и вооружение тысяч местных и иностранных террористов, которых, согласно документам Организации Объединенных Наций и специализированных комитетов Совета, этот режим и его союзники переправили к нам более чем из 100 стран, и за оказание им поддержки в политическом, военном и пропагандистском плане. Режим Эрдогана начал привлекать этих террористов к службе в рядах своих вооруженных сил, совершая акты агрессии и оккупируя обширные районы на севере нашей страны, расхищая и грабя богатства и природные ресурсы сирийского народа, в том числе памятники старины, нефть и газ, фабрики, оборудование и сельскохозяйственный урожай. Он также провоцирует вынужденное перемещение гражданского населения и демографические изменения, навязывает тюркизацию и в этой связи использует питьевую воду против мирных жителей. Кроме того, этот режим совместно со связанными с ним террористическими группами умышленно поджигает обширные участки земли, на которых выращиваются пшеница, ячмень, оливковые и цитрусовые деревья, лишая тем самым их владельцев единственного оставшегося у них источника средств к существованию.

Мы выражаем сожаление в связи с тем, что Совет Безопасности не проявил солидарности по крайней мере с теми сирийцами, которые пострадали от недавних поджогов во многих районах нескольких мухафаз нашей страны. Если бы эти поджоги были совершены в районах, контролируемых террористической организацией «Хайят Тахрир аш-Шам»/Фронтом «Ан-Нусра», или в районах, находящихся под американской или турецкой оккупацией, то коридоры Организации Объединенных Наций, несомненно, наполнились бы возгласами представителей западных государств, призывающих в срочном порядке созвать заседания.

Помимо вышеупомянутых преступлений, турецкий режим отказался от своих обязанностей и обязательств в соответствии с итоговыми документами встреч в Астане и сочинскими договоренностями в отношении мухафазы Идлиб, а также построил так называемую «разделительную стену» в отдельных районах Сирийской Арабской Республики и переместил пограничные знаки на наших общих временных границах. Более того, этот режим попытался использовать проблему беженцев для того, чтобы шантажировать Европу и заключать с ней сделки, а также доставлять из Сирии в Ливию иностранных террористов и наемников, которых некоторые называют «умеренной вооруженной оппозицией», а в настоящее время он пытается заниматься грабежом энергоресурсов в Средиземноморье.

Наша делегация вновь заявляет о том, что преступления, совершаемые оккупирующим турецким режимом, никоим образом не изменят ни правовой статус районов, которые он оккупирует, ни тот факт, что эти районы являются неотъемлемой частью территории Сирийской Арабской Республики, и они

также никоим образом не приведут к ущемлению юридических и суверенных прав Сирийской Арабской Республики и не будут иметь предопределяющего значения для любых будущих двусторонних шагов по демаркации границы.

Американская администрация и ее партнеры из Европейского союза продолжают проводить политику экономического терроризма и коллективного наказания населения с помощью односторонних принудительных мер, которые они вводят в отношении нашей страны. Цель таких мер состоит в притеснении мирных граждан и лишении их доступа к продовольствию, медикаментам, основному медицинскому оборудованию и топливу, а также в создании препятствий для восстановления страны и возвращения перемещенных лиц, что является вопиющим игнорированием норм международного права и положений Устава нашей Организации, а также призывов Генерального секретаря и старших должностных лиц Организации Объединенных Наций и Совета по правам человека к отмене этих мер, особенно в свете проблем, создаваемых пандемией коронавирусной инфекции, и необходимости борьбы с ней.

Я хотел бы уведомить Совет о принятом правительством Сирии решении провести 11 и 12 ноября в Дамаске международную конференцию по проблемам беженцев, в которой смогут принять участие — как лично, так и виртуально — представители государств-членов, а также Организации Объединенных Наций и ее специализированных учреждений. Эта конференция будет организована в целях обзора мер, принятых в связи с прозвучавшим в 2017 году призывом нашего правительства к обеспечению возвращения сирийских беженцев и перемещенных лиц, а также в связи с высказанной им тогда просьбой о том, чтобы международное сообщество и Организация Объединенных Наций поддержали процесс возвращения, создали для этого надлежащие условия и гарантировали предоставление основных услуг возвращающемуся населению, — речь идет о призыве, который правительства некоторых стран попытались дискредитировать, наложив вето на процесс восстановления и навязав несправедливые политизированные условия для осуществления гуманитарной деятельности и деятельности в области развития в нашей стране.

Мы рассчитываем на участие в этой конференции стран, которые верят в международное право и положения Устава Организации Объединенных Наций и поддерживают их, а также на их поддержку усилий Сирии и ее союзников, направленных на улучшение гуманитарной ситуации и расширение возможностей в плане получения средств к существованию, а также на оказание поддержки в целях содействия достойному и безопасному возвращению сирийцев на родину, в родные деревни и дома.

Наша страна вновь требует положить конец противоправному присутствию оккупационных сил Соединенных Штатов в нашей стране и той поддержке, которую они оказывают своим террористам, сепаратистским формированиям и незаконным псевдоорганизациям, а также систематическому хищению ими сирийской нефти, газа и сельскохозяйственной продукции и связанным с этим преступлениям, направленным на то, чтобы лишить Сирию ее основных ресурсов и чтобы тем самым продлить страдания сирийцев и помешать политическому урегулированию.

Сирийское правительство продолжает неизменно участвовать в политическом процессе. Мы открыто участвовали в переговорах в Женеве, в консультациях в Москве и во встречах в Астане. Мы поддержали решения Конгресса сирийского национального диалога в Сочи, в том числе формирование комитета для обсуждения конституции. Мы провели серьезные и конструктивные переговоры со Специальным посланником по Сирии в

преддверии формирования и созыва Конституционного комитета в Женеве. Мы надеемся, что работа Комитета увенчается успехом.

Однако такой успех будет возможен только в том случае, если никакие внешние субъекты не будут вмешиваться в его работу. Комитет с самого начала работает независимо. Именно Комитет должен сам принимать решения относительно методов своей работы и рекомендаций. Весь процесс — от начала и до конца — должен осуществляться исключительно под руководством и при активном участии самих сирийцев. Сирийцы имеют исключительное право определять будущее своей страны.

Два дня назад Специальный посланник г-н Гейр Педерсен посетил Дамаск, где он провел встречи с заместителем премьер-министра и министром иностранных дел и по делам эмигрантов, а также с сопредседателем, представляющим национальное правительство в Конституционном комитете. Хотя г-н Педерсен уже поделился своими впечатлениями об этих встречах, я хотел бы обратить особое внимание на тот факт, что сирийская сторона подчеркивает важность обеспечения успеха работы Комитета, для чего необходимо соблюдать его правила процедуры, которые были согласованы, в том числе не допускать никакого внешнего вмешательства или давления, которые могли бы препятствовать его работе. Кроме того, попытки некоторых стран установить неприемлемые сроки не принесут никакой пользы ответственной работе Комитета, которая касается настоящего и будущего Сирии.

Мы вновь обращаемся к тем, кто не заинтересован в достижении прогресса в работе Комитета: Комитет является независимым органом и самостоятельно одобряет предложения, которые он согласовывает в ходе переговоров, отражающих волю сирийцев, и только сирийцев, и мы не видим альтернативы проведению обсуждений в Конституционном комитете на всех этапах под руководством и с учетом национальной ответственности Сирии, поскольку только сирийский народ имеет право определять будущее своей страны.

Чем больше я слушаю своих западных коллег на этих заседаниях, тем больше я убеждаюсь в том, что в свете всей абсурдности их заявлений, того лицемерия, которым пронизаны их выводы, и отсутствия всякой логики в ошибочной политике их государств в отношении нашей страны нам следует добавить в список докладчиков психиатра Фрейда. Возможно, это помогло бы нам диагностировать у них шизофрению, о которой говорят их высказывания, и продемонстрировать несостоятельность их оценок политической ситуации.

Мы повторяем снова и снова: оппонент никогда не может играть роль судьи, а поджигатель никогда не может играть роль пожарного. В свете победы над преступлением апартеида в Южной Африке последнее, что можно делать, — это оскорблять память великого патриота и лидера Нельсона Манделы, ссылаясь на этого высоконравственного человека для оправдания таких аморальных и незаконных действий, как попытки морить людей голодом и лишать их доступа к продовольствию и медикаментам, а также возможностей в плане развития и восстановления.

## Приложение XIX

### **Заявление Постоянного представителя Турции при Организации Объединенных Наций Феридуна Хади Синирлиоглу**

Я благодарю Вас, г-жа Председатель, за организацию этого заседания. Я выражаю также признательность заместителю Генерального секретаря Лоукоку и Специальному посланнику Педерсену за их сообщения.

Со времени проведения предыдущего заседания, посвященного гуманитарной ситуации в Сирии (см. S/2020/915), число случаев заражения коронавирусной инфекцией (COVID-19) на северо-западе страны резко возросло. Как сообщает Управление по координации гуманитарных вопросов, в настоящее время среди всех заразившихся более 13 процентов составляют медицинские работники и еще 7,5 процента — другие работники сферы здравоохранения. Эти цифры подтверждают обоснованность нашей обеспокоенности в отношении нехватки средств защиты для врачей, медсестер и медбратьев.

Увеличение числа подтвержденных случаев связано с увеличением потенциала тестирования, поскольку в Джарабулусе и Африне начали действовать еще две лаборатории, в результате чего общее их число на северо-западе достигло трех.

Неизбирательное военное наступление режима привело к перемещению сотен тысяч гражданских лиц, заставив миллионы людей тесниться в узкой зоне вдоль наших границ. Учитывая высокую плотность населения во всем регионе, одной из основных причин увеличения числа случаев COVID-19 остается сложность физической изоляции. Неудивительно, что половина выявленных случаев приходится на северный Алеппо.

Неспособность Совета Безопасности повторно разрешить работу пункта пересечения границы в Баб-эс-Саляме ограничила трансграничные гуманитарные операции. Из-за резолюции 2533 (2020) мы потеряли самый прямой, эффективный и тщательно отслеживаемый маршрут к 1,3 миллиона человек в северной части Алеппо. Это привело к дальнейшему ухудшению положения в области здравоохранения. К сожалению, мы станем свидетелями дальнейшего роста числа случаев заболевания среди населения в этой конкретной области. Я повторяю наш призыв к Совету Безопасности незамедлительно рассмотреть вопрос о повторном санкционировании работы пункта пересечения границы в Баб-эс-Саляме в рамках трансграничного механизма.

Две недели назад, в Международный день девочек, мы подчеркивали необходимость расширения прав и возможностей девочек и отмечали силу молодых женщин во всем мире. В Сирии женщины, девочки и дети в целом остаются в плену у бесконечного ужаса, находясь под властью кровавого режима и террористических организаций. На северо-западе страны почти 1,5 миллиона человек, 80 процентов из которых составляют женщины и дети, живут в более чем 1100 лагерях в чрезвычайно трудных условиях. Поскольку наступает зима, нашим приоритетом должно быть предоставление убежища этим людям и удовлетворение их основных потребностей. Мы ожидаем, что доноры обратят внимание на тяжелую гуманитарную ситуацию на местах и направят дополнительные взносы.

Мы должны также сосредоточиться на ухудшении ситуации в лагере «Эль-Холь», где 40 000 детей из более чем 60 стран продолжают страдать в

тяжелейших условиях. Срочно необходимы долгосрочные решения, и эти дети, как и все дети, затронутые конфликтом, имеют право на защиту их интересов, в том числе на воссоединение семей и репатриацию в свои родные страны.

С учетом мультипликативного эффекта COVID-19 по отношению к гуманитарной ситуации доступ к безопасной воде должен быть приоритетом на всей территории Сирии. Управление по координации гуманитарных вопросов сообщает, что на северо-западе действуют лишь 57 процентов водопроводных станций, из которых только 80 процентов дезинфицируют воду.

В Эль-Бабе, на который приходится 30 процентов случаев COVID-19, зафиксированных в регионе, с февраля 2017 года сотни тысяч человек страдают от нарушения работы насосной станции. Генеральный секретарь в своем последнем докладе (S/2020/1031) подчеркивает, что с тех пор население зависит от альтернативных, недостаточных и небезопасных источников.

Что касается водопроводной станции «Аллюк», расположенной на северо-востоке страны, то я хотел бы еще раз повторить, что работа этой водопроводной станции зависит от бесперебойного снабжения электроэнергией. С прошлого года местное население больше всего страдает от умышленных и регулярных перебоев в работе линий электропередач, создаваемых террористической организацией «Рабочая партия Курдистана/Курдские отряды народной самообороны» (РПК/КОНС). На сегодняшний день регион все еще обеспечен электроснабжением лишь на 29 процентов от фактических потребностей.

В то время как мы прилагаем все усилия для реагирования на гуманитарные последствия сирийского кризиса, мы также продолжаем прилагать усилия для продвижения политического решения в соответствии с резолюцией 2254 (2015); поддержания спокойствия на местах; создания условий для добровольного, безопасного и достойного возвращения сирийских беженцев и внутренне перемещенных лиц (ВПЛ) в свои дома; и препятствования предоставлению убежища РПК/КОНС и ДАИШ, а также искоренения террористических организаций в Сирии.

Турция как одна из стран-гарантов Астанинского процесса сыграла ведущую роль в создании Конституционного комитета и всецело поддерживает его работу. Мы глубоко признательны Специальному посланнику Педерсену за его посредническую роль и продолжаем призывать оппозицию к конструктивному взаимодействию с Комитетом. Следующий раунд работы Конституционного комитета должен быть проведен как можно скорее. Мы вновь призываем ускорить работу Комитета конструктивным и ориентированным на результаты образом.

Турция по-прежнему полностью привержена обеспечению прочного прекращения огня в Идлибе. Сохранение режима прекращения огня в Идлибе имеет важное значение для защиты гражданского населения, обеспечения беспрепятственного гуманитарного доступа, создания условий для возвращения ВПЛ и продвижения вперед существенного и ориентированного на результаты политического процесса. Мы принимаем необходимые военные меры для поддержания спокойствия на местах. Следует избегать нарушений режима прекращения огня и провокационных действий в ущерб установившемуся относительному спокойствию.

Террористическая организация РПК/КОНС является одним из главных препятствий на пути к стабильности и миру в Сирии. РПК/КОНС представляет серьезную угрозу для территориальной целостности Сирии и национальной безопасности Турции. Наша страна будет и впредь решительно противостоять попыткам РПК/КОНС обрести легитимность под видом так называемых

«Сирийских демократических сил», а также ее усилиям по консолидации власти на северо-востоке страны с помощью угнетения и экономических стимулов.

Только за последние 12 месяцев РПК/КОНС совершила более 250 террористических нападений, в результате которых сотни сирийских граждан погибли и получили ранения. Террористический акт в Эль-Бабе 6 октября, в результате которого погибло более 20 мирных жителей, был одним из самых ярких примеров кровожадной кампании РПК/КОНС. Международное сообщество не может больше хранить молчание перед лицом этих наглых террористических нападений на гражданское население.

РПК/КОНС продолжает свои попытки проникнуть в районы, очищенные Турцией от террористов. Эта террористическая организация заходит так далеко, что освобождает задержанных членов ДАИШ, когда это служит ее интересам. Она также предпринимает шаги по узурпации природных ресурсов Сирии, заключая так называемые нефтяные контракты с третьими сторонами.

Мы будем продолжать нашу решительную борьбу со всеми террористическими группами, включая РПК/КОНС и ДАИШ, действия которых направлены против безопасности и стабильности Турции и Сирии.

Существует четкий путь вперед — выработка подлинного политического решения, которое позволит обеспечить осуществление всех аспектов резолюции 2254 (2015). Позвольте мне напомнить о формуле, содержащейся в резолюции 2254 (2015): политическое урегулирование на основе переговоров; и выборы под надзором Организации Объединенных Наций с участием всех сирийцев внутри страны и за ее пределами в соответствии с новой конституцией.

Как страна, принимающая наибольшее число беженцев в мире, Турция в настоящее время является домом для 20 процентов довоенного населения Сирии. Именно эти люди будут восстанавливать свою страну, надеясь добиться более светлого будущего для будущих поколений.

Для достижения этой цели Турция поддерживает диалог как с Верховным комиссаром Организации Объединенных Наций по делам беженцев, так и с соседними странами, руководствуясь принципом добровольного, безопасного и достойного возвращения сирийцев в свою страну. Односторонние инициативы, которые пренебрегают этими принципами и исключают ключевых игроков и сирийцев, не внушают никакого доверия, являясь попыткой поддержать повестку дня режима, направленную на подавление законных чаяний сирийского народа.

Мы вновь заявляем о нашей непоколебимой, принципиальной поддержке стремления сирийского народа жить в достойных человека условиях и о нашей решимости и впредь делать все возможное для обеспечения его благополучия. Что касается бредовых замечаний представителя этого бесстыдного режима, то это не что иное, как тщетные усилия, направленные на то, чтобы отвлечь внимание международного сообщества от хорошо документированного перечня преступлений этого режима против человечности, его бесчеловечного и жестокого отношения к народу Сирии и колоссальных разрушений, спровоцированных им в Сирии. Он не является законным представителем сирийского народа и поэтому не заслуживает моего ответа.